



Article

International Journal of Kurdish Studies

(ISSN:2149-2751)

5 (1), pp. 137 – 166

<http://www.ijoks.com>**The style of personal structure of the Development and simple in the novels: Karwan Omar Kakasor****Sardar Ahmed Hassan GERDI¹ & Awara Kamal SALEH²****Received:** Jun 09, 2018 **Reviewed:** Nov 02, 2018 **Accepted:** Dec 21, 2018**Abstract**

Personality is an important element in the creation of a novel. Because it has a special place in the novel and the element of compilation and development all other elements of the novel. So the character within the novel according to the stages of the technical progress of the novel and there has been a significant change on the concept, and that the portrayal and clarification of the features and qualities of the actor and in a technical need to the skill writer of the novel. Personality is the conversation of the novel and embody it and often express the look and knowledge of the author of narration.

From this point of view, we dedicated this research to show how the sophisticated and simple personality in Karwan Omar Kakasor's novels is used to show this pattern. The novelist sought to portray the personal components and, as needed, we have benefited from several examples of his novels. This research consists of the introduction and two parts: in the first section explain the pattern of personality formation and in the second section showed the types of characters and development and simple theoretical and practical. In conclusion, we presented a result, a list of sources and a summary of the research in both Arabic and English.

Key words: Personal Structure, Karwan Omar Kakasor, Kurdish Novel, Narration, Kurdish**Recommended citation:**

Gerdi, S.A. H. & Saleh, A.K. (2019). The style of personal structure of the Development and simple in the novels: Karwan Omar Kakasor. *International Journal of Kurdish Studies* 5 (1), 137 – 166
DOI: [10.21600/ijoks.516498](https://doi.org/10.21600/ijoks.516498)

¹ Prof., Dr., Department of Kurdish Language, College of Education, University of Salahaddin Erbil, Kurdistan Region of Iraq. E.mail: dr.sardargardy@gmail.com,

² Correspondent Author: Lecturer, Erbil Technology Institute, Erbil Polytechnic University, Kurdistan Region of Iraq, Email: awarakamal@epu.edu.krd, **ORCID NO:** <https://orcid.org/0000-0002-1829-7688>

شیوازی بونیادی کهسایه تی په ره سین و ساده له رۆمانه کانی (کاروان عومەر کاکه سوور) دا

پ. د. سەردار ئەحمەد حەسەن گەردی
کۆلیژی پەرەسێ و زانکۆی سەلاحەدین
پۆلینە کینیکى هەولێر

م. ئاوارە کەمال صالح
پەیمانگەى تەکنەلۆجى هەولێر/ زانکۆى

(الملخص)

تعتبر الشخصية من العناصر المهمة في مكونات انشاء الرواية. لأن لها مكانة خاصة في الرواية و عنصر تجميع و التنمية كافة العناصر الأخرى للرواية. لذا الشخصية ضمن الرواية حسب مراحل التقدم الفني للرواية و حدثت تغير كبير على مفهوماها، و على ذلك تصوير و توضيح معالم و صفات الممثل و بصورة فنية يحتاج الي مهارة كاتب الرواية. اذن الشخصية تكون محادثة الرواية و تجسمها و في كثير من الأحيان تعبر عن نظرة و دراية كاتب الرواية. ومن هذا المنطلق كرسنا بحثنا هذا لأظهار كيفية الشخصية المتطورة و بسيطة في روايات (كاروان عومەر) لكي نظهر هذا النمط، حيث لجأ كاتب الرواية الى تصوير المكونات الشخصية، و حسب الحاجة استفدنا من عدة امثلة من رواياته. و يتكون هذا البحث من المقدمة و قسمين: في القسم الأول شرح نمط تكوين الشخصية و في القسم الثاني أظهر أنواع الشخصيات النممية و البسيطة بصورة نظرية و عملية. و في الخاتمة أظهرنا نتيجة و قائمة المصادر و ملخص البحث باللغات العربية و الأنكليزية و التركية.

پێشهکی

کهسایه تی به یه کێك له ره گهزه گرنگه کانی پیکهاتهی بونیادی رۆمان داده نریت، چونکه پیکه یه کی تایبه تی له رۆماندا ههیه و فاکتهری کۆکه ره وه و پیکه یان دنی سهرجه م ره گهزه کانی دیکه ی رۆمانه. هه ره بۆیه کهسایه تی نیو رۆمان به پێی قوئاغه کانی پێشکه وتنی هونهری رۆمان، گۆرانی گه وه به سه ره چه مکه کهیدا هاتوو. به م پێهش وینا کردن و دیاری کردنی سیمای خه سلته ته کانی کاره کته ره به شیوه یه کی هونهری پێوستی به کارامه یی رۆمان نووس ههیه. کهواته کهسایه تی گوتاری رۆمان به رجهسته ده کات و ژورجاریش گوزارشت له دیدو جیهانی نیی رۆمان نووس ده کات.

له م رۆمانگه یه وه ئەم توێژینه وه یه مان بۆ دیاری کردنی شیوازی بونیادی کهسایه تی په ره سین و ساده له رۆمانه کانی (کاروان عومەر کاکه سوور) دا ته رخا نکر دووه، تاوه که ئەو شیوازه ده ستیشان بکهین، که رۆمان نووس له وینا کردنی پیکهاتهی کهسایه تییه کاندایه نای بۆ بردوو و به پێی پێوستیش سوودمان له چه ند نموونه یه کی رۆمانه کانی دا وه رگرتوو. ئەم توێژینه وه یه له پێشه کی و دوو بهش پیکهاته وه:

له بهشی یه کهمدا شیوازی بونیادی کهسایه تی به رباس دراوه، له بهشی دووه میشتا جوړه کانی کهسایه تی په ره سین و ساده به شیوه یه کی تیوری و پراکتیکی خراوه ته روو. له کۆتاییشدا ئەنجام و لیستی سه رچاوه کان و پوخته ی توێژینه وه کهش به زمانه کانی عه ره بی و ئینگلیزی خراوه ته روو.

بهشی یه کهم:

شیوازی بونیادی کهسایه تی له رۆماندا:

کهسایه تی به یه کێك له گرنگترین ره گهزه کانی رۆمان داده نریت، واته کهسایه تی به داینه مۆ و بزوتنه ری هه موو ئەو زانرا نه ته ده ب داده نریت، که پشت به گێرانه وه ده به ستن. چونکه هۆکاری پیکه وه به ستنی سهرجه م ره گهزه و توخمه پیکه یه نه ره کانی تری جهسته ی رۆمانه. به و پێیه ی (کهسایه تی یه کێکه له ره گهزه گرنگ و پر بایه خه کانی چیرۆک،

دەركەوتنى كەسايەتتى(پالەوان)لە قۇئاغە مېژوويىە دېرىنەكاندا، پەيوەست بووۋە بەرادەو ئاستى ھۆشيارى تاكلەكانى كۆمەلگە و تېروانىيان دەربارە كېشەكانى بوون. واتە مروۇ(ھەر لەو كاتەوۋى كە ھەستى بە دنيا كىردوۋە نموۋەى زۆرى لە ئەفسانە و خورافە بەرھەم ھېناۋە، چەمكى ئەو بۇ بوون و تېرامانەكانى بۇ دنيا رەنگدانەوۋى ئارەزوۋەكانى بووۋە، كە نەزانراو بېزىنى و دياردەكانى سرووشت ھەلسەنگىنىت و ھىزە لەرادەبەدەرەكان بېشكىنىت) (عەبدوللا، 2002، ل: 16). لەم پروانگەيەوۋە ديد و بۇجوۋى كۆمەلگەكان كاريگەرى راستەوخۇ لەسەر دروستبوۋى وئىنى پالەوان ھەبوۋە، لە قۇئاغەكانى پەرسەندىنىدا. بەشيوۋەك پالەوانى ھەر سەردەمىك وئىنەكى بەرجەستەى شېۋازى تى رامانى مروۇفەكان بوۋە دەربارەى زىنگە و دەروۋىرەكەى. واتە لە ژېر كاريگەرىى بېروباۋەر و ھۆشيارى دەور و بەرەكەيدا بوۋە. خىكايت و بەسەرھاتەكانىش بە مروۇفەوۋە پەيوەست بوون. (ھەر لەسەرەتاۋە چىرۇك بە مروۇفەوۋە بەستراۋەتەوۋە و رەنگدانەوۋى لايەنەكانى ژيانى بوۋە، چونكە چىرۇكەكان لە داھىنانى مروۇق و پەيوەست بوون بە بوۋى مروۇفەكانەوۋە. لېرەشەوۋە چىرۇكەكان وئىنى پالەوانىيان لە قۇئاغە مېژوويىە جيا جياكاندا كېشاۋە. واتە وئىنى پالەوانەكان لە ھەموو قۇئاغەكاندا يەك شيوۋەيان وەرنەگرتوۋە، بەلكو بە پېچەوانەوۋە لە ھەر قۇئاغىكدا ھەرىكە لەو وئىنە گۇرانيان بەسەردا ھاتوۋە و خاسىت و سىماى ديارى كراويان ھەبوۋە. واتە ھەرىكەيان تايىتەن بە قۇئاغىكى مېژوويى ديارى كراو(سابىر، 2001، ل: 145). كەواتە وئىنى پالەوانەكان گوزارشتيان لە سرووشت و زىنگە و بېروباۋەرى كۆمەلگەكان كىردوۋە. بەم پېشەش مروۇق لەگەل فراوانبوۋى مەوداى بېركردنەوۋە و تېرامانى لە دەروۋىر و سرووشت و كۆمەلگە(داستان)ى داھىناۋە، كە كۆمەلنىك ئەفسانەى لە خۇ گرتوۋە. كە پالەوانەكانى لە كېشە و ململانىتى سەختدا بوون و ئامادەى بەخشىنى گيان بوون لە روۋىرۋوۋىنەوۋەكانىندا دژى ھىزە شەرانگىزەكان. كەواتە لەسەردەمە كۈنەكاندا(لەو كاتەى كە بېرى ئەفسانەىى و خورافىى باو بوۋە، دەبىنىن پالەوانى پروۋادە گەورەكانىش بەھەمان پېۋەرى ئەفسانەىى و خورافى تەماشاكراون، واتە پالەوانەكان لە شيوۋەى خواۋەند و دېو و بوۋنەوۋەرە خەيالىە زەبەلاحەكان تەماشاكراون، وەكو(گەلگامىش و ئەنكىدۇ و خمبابا)لە داستانى گەلگامىش دا، ھەروەھا ئەو پالەوانانە تواناى لەرادە بەدەريان پېدراۋە، كە لە تواناى مروۇقى ئاساىى دا نەبوۋە، وەكو پالەوانەكانى ئەلىادە و ئۆدىساى ھۆمىرۇس كە ھەندىكان لە رەگەزى خواۋەندەكان بوون. وەكو خواۋەندى زېۇس و ھىرا و پۇسىدۇن)(ئەلوۋەنى، 2009، ل: 14). لەم ديدگايەوۋە پالەوانەكان لە ژېر كاريگەرى تېروانىن و بېروباۋەرى كۆمەلگەدا بوون. كە بېرى ئەفسانەىى و خورافەىى بەسەرياندا زالبوۋە. ھەر بۇيە وئىنى پالەوانى نېو داستانەكانىش ھاو ئاستى پلەۋپايەى خواۋەندەكان بوون. واتە دەبۋايە خواۋەن ھىز و تواناى سەرسورھىنەر بوۋنايە. بى گومان كۆمەلگەكان ئەم وئىنەيان بە پالەوانەكان بە خشيۋە. كە پېۋەندى بە ئاستى ھۆشيارى سەردەمەكەۋە ھەبوۋە، لە روۋىرۋوۋىنەوۋە و كېشە و ململانىكاندا و بەستەنەوۋەيان بە ھىزە ناديار و شاراۋەكانەوۋە. بەم پېشەخەسلەتى ئەفسانەىى بە پالەوان دراۋە، لە بەرەنگاربوۋنەوۋەكانىندا لەگەل دېو و بوۋنەوۋەرە ئەفسانەىيەكاندا، چونكە پالەوان سىمبولى ھىزى چاكەخوازىى بوۋە و نۆئەرى پېكھاتەو غەشىرەتەكەى بوۋە لە دژى ھىزى خراپە و شەرانگىزىى. ھەر بۇيە چارەنوۋسى پالەوان بە دەست خواۋەندەكانەوۋە بوۋە.

هه‌ژموونی ئەم دیدیی بە پالەوانکردنە یاخود وێناکردنی کەسایەتیی نێو حیکایەت و داستانەکان وەک پالەوانی خاوەن هێز و توانستی لە ڕادە بەدەر، لە سەرەدەمانییکی کۆنەوه تاکو ناوەراستی سەدەی شانزەهەم و سەرەتای سەدەی هەڤدەهەم بەردەوام بوو. واتە ئەم گۆڕانکارییە و فیداکارییە پالەوان خەسڵەتی دیاری جیاکەرەوی داستان و حیکایەتەکان بوو، بەلام لە ئەنجامی گەشەکردنی هزری مەرویی و پێشکەوتنی زانستەکان دا تێروانینی مەوقیش بۆ مامەڵەکردن لەگەڵ پالەواندا گۆڕانی بەسەردا هات، لێرەوه (داستانی

پالەوانیتى گۆرا، بۆ جوړىكى دىكه له گىرانه وه (عبداللأ، 2002، ل: 17). واتە داستانى پالەوانى تى بهر و كزبون و كالبونونه ده جوو، له بهرانيه ردا جوړىكى تر له گىرانه وه سهرپه لدا. كه نه وېش ژانرى رۆمان بوو، بهم پييه چه مكى پالەوانيش گۆرانى به سهرداها. واتە ئيدى پالەوان نه و توانا و هيز و دهسلاته تى نه ما كه له له پيشتردا پي درابوو و له ئاستى خواوه نده كاندا بوو، بهلكو جوړىكى تر له پالەوان دهركه وت، كه به پالەوانى مروى ناسرا. واتە (په دابوونى پالەوانى مروى له نه ده بيدا هيماي شوړشيكى هزرى بوو، نه مەش نه و كاته كه نووسهران دوور له وېنه خواوه ندى نه مرويان كرده نه و پياوانه تى كه ئازار ده چيژن و له ناوده چن. بهرانيه به مەش له ژيانىكى پر له بهر نه گاربوونونه دا ده ژين. واتە به ههول و تيكوشانى خويان ساته كانى شكومه ندى تۆمار ده كەن، كه له يادگه تى نه وه كانى داهاتووياندا ده ژى) (عبداللأ، 2002، ل: 17 - 18). بهم شيويه پالەوانى خواوه ندى بهر بهر خوى له خهسلهت و نه دگاره خواوه ندى بهر كان داده مالى و ههنگا و بههنگاو بۆ ئاسته مرويه كه داده بهر تى. ههروهكو له (دۆن كيشوت) (سيفرانتس 1547 - 1616) دا بهرجهسته كراوه، كه (گالته جاريه كى تهواو به پالەوانه كان و پرهفتارى دژويان دهكات و كوئاي سهردهميك راده گه يه نيت بۆ پيش چاو خستنى نه و وېنه ناواقعيانه تى كه سايه تى مروى) (عبداللأ، 2002، ل: 18). (دۆن كيشوت) جارى مه رگى پالەوانى نموونه تى داو، هه موو نه و وېنه ناواقعيانه تى پالەوانى خسته ژير پرسياره وه، كه كۆمه لگه له رنى تيروانيه خورافييه كانه وه پي به خشيون. واتە (دۆن كيشوت) وه رجه رختيكى مه زن بوو له چه مكى پالەواندا بهر و كه سايه تيه كى نزيك له واقيعه وه. ههروهها (روبنسون كرؤزق) (دانيال ديفو 1661 - 1731) نموونه تى تيره، كه (روبنسون) وهك تاكيكى مروى پرويه رووى نه هامة تى و ئاستهنگ و سهختيه كانى ژيان و سرووشت و مروقه درنده كان ده بيتنه وه و پشت به هيز و تواناي جهسته تى و هزرى خوى ده به ستيت. كه واتە له گه ل سهره لدان و دهركه وتنى ژانرى رۆماندا كه سايه تى وهك موركه مرويه كه تى دهستى به دهركه وتن و گه لاله بوون كرد، چونكه ئيدى مروى بووه نه و بووه كى كه شايانى نه وه بوو خه مى چاره نووسى كۆمه لگه له كۆل بگرت و وهك مروى پيار بدات و له ئاستى بهر پرسيارتيه مرويه كاندا بيت.

له سهده تى نۆزده هه مدا (كه سايه تى پيگه تى ديار و بهرز و بهرچاوبى له ژانرى رۆماندا وه ده سته پنا. پاش نه وه تى سهر به خوى بۆ خوى مسوگه ر كرد و له پروودا و جودا بوويه وه) (بحراوى، 1990، ص: 208). بهم پييه كه سايه تى وه كوره گه زيكى سهر به خوى و خاوه ن تاپه تمه ندى خوى له ژانرى رۆماندا دهركه وت. واتە گۆرانيكى ريشه تى به سهر چه مكى پالەواندا هات و وهكو مروىكى ئاسايى ياخود كه سايه تيه كى واقيعى دهركه وت و نه و خهسله تانه تى له سهده كانى رابردوودا پي به خشرا بوو. كه بيوونه بارگرانى له سهرى به تهواوى وه لاي نان و بۆ سرووشت و جيهانى واقيعى خوى گهرايه وه. بويه رۆمان له رنى بونيادى كه سايه تيه وه توانى (مروى له و هيزه خودايه به تال بكا ته وه و هه وليدا وېنه تى راسته قينه تى كه سايه تيه كان له واقيعه وه وه بگرت و به شيويه تى سرووشتى و بئايان بكات) (هادى، 2004، ل: 96). ئيتر به پيى تيهر بوونى كات پالەوان بهر و ئاستى مروى ههنگاوى دهنا.

كه واتە له سهده تى نۆزده هه م به دواوه و له گه ل نه و گۆرانكارى تانه تى له بواره جوړاو جوړه كانى زانسته سرووشتى و مروى تيه كاندا هاته ئاراهه، رۆمانى رۆمانتيكىش له ژير كاريگه رى نه و بارودوخه نوپه و فەلسه فه تى تاكگه رايدا، كه بايه خى به بهها مرويه كان ده دا، بهر وى په يدا كرد به جوړىك كه بهرگى له مافى تاك ده كرد، بهرانيه پاونخوازى كۆمه لگه و كۆت و پيوونه كۆمه لايه تيه كان. هاوكات كه سايه تى دژى داب و نه ريتى كۆن ده وه ستايه وه و ههوله كانى له پيناو گه يه شتن به مافه كانى ده خسته گه ر. له گه ل دهركه وتنى رۆمانى رپاليزم دا و به تايه تى له رپاليزمى سرووشتى دا وېنه تى كه سايه تيه كان كت و مت له واقيعه وه وه رده گيران. تاوهكو گوزارشت له ئازار و نه هامة تى چينه چه وساوه و زه حمة تكي شه كان بكن. واتە كه سايه تى (نيو رۆمانى رپاليزمى نموونه تى مروىكه رۆمانووس له نيو واقيعى كۆمه لايه تيه وه هه ليده بژيرت) (گهرمىاني، 1996، ل: 71). واتە له رۆمانه رۆمانتيكى و رپاليزميه كاندا رۆمانووس بايه خيكى تهواوى به وه سفى سيماو نه دگاره جهسته تيه كانى كه سايه تى ده دا.

له گه‌ل ده‌رکه‌وتنی پ‌ر‌و‌مانی شه‌پ‌و‌لی ه‌و‌ش‌دا، ئ‌یت‌ر پ‌ر‌و‌مان‌و‌وس په‌ی‌وه‌ست نه‌بوو به و‌ینا‌کردنی ک‌یش‌ه و گ‌رف‌ته ک‌و‌مه‌ل‌ایه‌تی‌یه‌کان‌ه‌وه، به‌ل‌کو زی‌ات‌ر مه‌به‌ستی و‌ینا‌کردن و خ‌ست‌نه‌رووی ل‌ایه‌نی نا‌وه‌وه و پ‌یش‌اندانی په‌ه‌ه‌ندی ده‌روونی که‌سایه‌تی‌یه‌کان بوو. وات‌ه زی‌ات‌ر گ‌رن‌گی به د‌ۆ‌ز‌ینه‌وه و ئ‌اش‌ک‌را‌کردنی بار‌ه ده‌روونی‌یه ئ‌ال‌ۆ‌زه‌کانی که‌سایه‌تی ده‌را، ئ‌ه‌و‌یش له‌ر‌یی مه‌نه‌لو‌گ و خ‌و‌دان‌دن و ز‌ین‌ده‌خ‌ه‌ونه‌وه. به‌م شه‌پ‌وه‌یه‌ش خ‌و‌نه‌ر له‌ ر‌ی‌گ‌ه‌ی مه‌نه‌لو‌گ‌ه‌وه در‌کی به بار‌ه ده‌روونی‌یه ئ‌ال‌ۆ‌زه‌کانی که‌سایه‌تی‌یه‌کان ده‌کرد و له‌ نه‌ه‌تی‌یه‌کانیان ت‌یده‌گ‌ه‌یش‌ت. له‌ پ‌ر‌و‌مانی نو‌ش‌دا چه‌م‌کی که‌سایه‌تی گ‌و‌رانی ر‌یشه‌یی به‌سه‌ردا ه‌ات و وه‌ک بو‌ویه‌ک سه‌رنج ده‌را، که‌ ته‌ن‌یا له‌سه‌ر رو‌ویه‌ره‌کان ده‌ژی و و‌ینه‌ی راست‌ه‌قی‌نه‌ی ه‌یچ که‌سایه‌تی‌یه‌کی دی‌اری‌ک‌راو نی‌یه. وات‌ه (که‌سایه‌تی‌یه‌کان بو‌ونه‌وه‌ر‌یکی زمان‌ین و په‌گ‌ه‌ز‌یک‌ن له‌ په‌گ‌ه‌زه‌کانی گ‌یرانه‌وه و شان به‌شانی په‌گ‌ه‌زه‌کانی دی‌که‌ی پ‌ر‌و‌مان) (ئه‌له‌وه‌نی، 2009، ل: 31). له‌ پ‌ر‌و‌مانی پ‌و‌ست م‌و‌د‌یر‌نه‌ش‌دا که‌سایه‌تی (ن‌مو‌ونه‌یه‌که‌ له‌ ت‌یک‌ش‌کان و تر‌س و و‌نب‌و‌ون، به‌های ش‌ت و که‌س له‌ خ‌ودی خ‌و‌یدا وات‌ایان نام‌ین‌یت، به‌ها به‌ ج‌و‌ر‌یکی دی‌که‌ سه‌رنج ده‌در‌یت، ز‌ۆ‌ریه‌ی که‌سایه‌تی‌یه‌کان ه‌یچی خ‌و‌یان ئ‌اش‌ک‌را نا‌که‌ن، نات‌وان‌ین ح‌وک‌م له‌سه‌ریان به‌د‌ه‌ین) (سه‌لمان، 2012، ل: 410 - 411). وات‌ه که‌سایه‌تی‌یه‌کان له‌ ژ‌یر بار‌ود‌ۆ‌خ‌ه نا‌ه‌مه‌وار و پ‌یش‌که‌وت‌نه خ‌یرا‌کان‌دا ه‌یچ ده‌رف‌ه‌ت‌یک‌یان ب‌و ح‌ه‌سان‌ه‌وه و پ‌شو‌ودان نی‌یه و ه‌ه‌م‌یشه ماند‌و‌ون و په‌نگ‌دان‌ه‌وه‌ی ئ‌ه‌و سه‌رده‌مه ق‌ه‌یرا‌نا‌ویی‌ه‌ن که‌ ت‌ی‌یدا ده‌ژ‌ین.

ئه‌م‌رانا‌نه خ‌یرایه له‌ م‌ی‌ژ‌ووی په‌ره‌سه‌ندنی که‌سایه‌تی‌یدا پ‌ی‌و‌ست بوو. ب‌و خ‌ست‌نه‌رووی ئ‌ه‌و گ‌و‌رانا‌نه‌ی له‌ چه‌م‌کی پ‌اله‌وان‌دا ه‌ات‌و‌وه‌ته ئ‌ار‌اوه له‌ ن‌مو‌ونه‌ی پ‌اله‌وانی ئ‌ه‌فسا‌نه‌یی ئ‌ی‌و ح‌یک‌ایه‌ت و د‌استا‌نه‌کان‌ه‌وه تا‌کو ده‌گاته چه‌م‌کی که‌سایه‌تی‌یه ئ‌اسایی و واق‌عی‌یه‌کانی ن‌ی‌و‌ر‌و‌مان و ئ‌ه‌و مام‌ه‌له ج‌یا‌وا‌زانه‌ی له‌لایه‌ن ته‌و‌ژ‌مه‌کانی پ‌ر‌و‌مانی نو‌ی‌وه له‌گ‌ه‌ل که‌سایه‌تی‌یدا ده‌کر‌یت. ه‌ه‌موو ئ‌ه‌مان‌ه‌ش ئ‌ه‌وه ده‌سه‌لم‌ین، که‌ که‌سایه‌تی پ‌ی‌گ‌ه‌یه‌کی سه‌ره‌کی و پ‌ر‌بایه‌خی له‌ جه‌سته‌ی ب‌ونیادی پ‌ر‌و‌مان و ده‌قه گ‌یرانه‌وه‌به‌ندی‌یه‌کان‌دا ه‌ه‌یه. (م‌یخائ‌یل باخ‌ت‌ین) ئ‌ام‌از‌ه به‌ گ‌رن‌گی و پ‌و‌لی که‌سایه‌تی‌یه‌ی له‌ پ‌ر‌و‌مان‌دا ده‌کات. به‌و پ‌ی‌یه‌ی که‌ (ئه‌و باب‌ه‌ته به‌ره‌تی‌یه‌ی که‌ په‌سه‌نا‌یه‌تی ژان‌ری پ‌ر‌و‌مان ده‌خ‌ول‌ق‌ین‌یت و ده‌یناس‌ین‌یت، بر‌یتی‌یه له‌ م‌رو‌قی ق‌سه‌که‌ر و په‌یف‌ه‌کانی) (سه‌لمان، 2012، ص: 9). وات‌ه که‌سایه‌تی س‌یمای ج‌یا‌که‌ره‌وه و ناس‌ین‌ه‌ری ژان‌ری پ‌ر‌و‌مانه. ه‌ه‌ر له‌م روان‌گ‌ه‌یه‌وه (هن‌ری ج‌یم‌س) له‌ شه‌پ‌و‌از‌یکی پ‌رس‌یار ئ‌ام‌یز‌دا چه‌م‌کی که‌سایه‌تی‌یه‌ی پ‌یناس‌ه ده‌کات (که‌سایه‌تی‌یه‌ی چی‌یه؟ شه‌یک‌رد‌نه‌وه‌ی پ‌ر‌و‌دا‌وه‌کان‌ه. پ‌ر‌و‌دا‌وه‌کان چی‌ین؟ پ‌یش‌اندانی که‌سایه‌تی‌یه‌کان) (حاج‌ی، 2009، ل: 173). (هن‌ری ج‌یم‌س) به‌ شه‌پ‌وه‌یه‌کی دی‌ال‌ت‌یک‌تی‌کی پ‌ی‌وه‌ندی و گ‌رن‌گی دو‌وان‌ه‌ی که‌سایه‌تی و پ‌ر‌و‌دا‌وه‌خ‌اته‌روو، که‌ ده‌رکه‌وت‌نی ه‌ه‌ر په‌ک‌یک‌یان کار‌ی‌گ‌ه‌ری له‌سه‌ر ده‌رکه‌وت‌ن و خ‌ست‌نه‌رووی ئ‌ه‌وی دی‌که‌یان ده‌ی‌یت. یاخ‌ود که‌سایه‌تی (ب‌که‌ر‌یک‌ه، کار‌ی‌گ‌ه‌ری له‌سه‌ر پ‌ر‌و‌دا‌وه‌کان در‌وست ده‌کات و ه‌ه‌ند‌یک له‌ په‌گ‌ه‌زه‌کانی پ‌ر‌و‌مان به‌ ده‌ور‌یدا ده‌سو‌ور‌ینه‌وه، له‌ ر‌ی‌گ‌ه‌ی وه‌سف‌ه‌وه به‌ شه‌پ‌وه و پ‌روخ‌ساری ئ‌اش‌نا ده‌بین و ل‌ایه‌نی په‌وش‌ت و پایه‌ی ک‌و‌مه‌ل‌ایه‌تی دی‌اری ده‌کر‌یت. ها‌وکات له‌ ر‌ی‌گ‌ه‌ی وه‌سف‌ی گ‌یر‌ه‌ره‌وه‌وه ت‌ایه‌تم‌ه‌ندی‌یه ده‌روونی و جه‌سته‌یه‌کانی به‌ وه‌ر‌گ‌ر ده‌گ‌ه‌یه‌ن‌ر‌یت) (ح‌جاز‌ی، 2001، ص: 103). ئ‌ه‌گ‌ه‌رچی ئ‌ه‌م پ‌یناس‌ه‌یه‌ش دان‌انه به‌ پ‌ی‌گ‌ه‌ی گ‌رن‌گی که‌سایه‌تی‌یدا، به‌لام ئ‌ه‌م پ‌یناس‌ه‌یه زی‌ات‌ر به‌ پ‌ر‌و‌مانه ته‌ق‌ل‌یدی‌یه‌کان‌ه‌وه په‌ی‌وه‌سته. له‌ چ‌و‌نی‌یه‌تی پ‌یش‌که‌ش‌کردنی که‌سایه‌تی‌یه‌کان‌دا به‌ وه‌ر‌گ‌ر. وات‌ه به‌پ‌یی ئ‌ه‌م پ‌یناس‌ه‌یه پ‌ر‌و‌مان‌و‌وس پ‌ی‌و‌سته به‌ و‌ریایه‌وه سه‌رح‌مه‌ره‌ه‌نده‌کانی که‌سایه‌تی و‌ینه‌ ب‌گ‌ر‌یت و پ‌یش‌که‌ش به‌ خ‌و‌نه‌ری ب‌کات. یاخ‌ود ه‌ه‌ر له‌ پ‌یناس‌ه‌ی که‌سایه‌تی‌یدا ده‌گ‌وت‌ر‌یت (که‌سایه‌تی‌یه‌ی له‌ ج‌یر‌ۆ‌ک‌دا، خ‌ول‌گ‌ه‌ی وات‌ا م‌رو‌یه‌کان و ته‌وه‌ری ه‌زر و ب‌و چ‌و‌ونه گ‌شت‌یه‌کان‌ه) (ه‌لال، 1973، ص: 562). له‌ روان‌گ‌ه‌ی ئ‌ه‌م پ‌یناس‌ه‌یه‌وه که‌سایه‌تی‌یه‌ی ده‌ی‌یت‌ه نا‌وه‌ند‌یک ب‌و‌گ‌ه‌پ‌اندنی ه‌زر و ئ‌اید‌ۆ‌ل‌ۆ‌ژیای پ‌ر‌و‌مان‌و‌وس یاخ‌ود که‌سایه‌تی‌یه‌ی ده‌ی‌یت‌ه ه‌ه‌ل‌گ‌ری ئ‌ه‌و بی‌روبا‌وه‌ره‌ی که‌ پ‌ر‌و‌مان‌و‌وس با‌وه‌ری پ‌ی‌یه‌تی و له‌ پ‌ینا‌و‌ی‌یدا کار ده‌کات و ده‌یه‌و‌یت له‌ ر‌یی که‌سایه‌تی‌یه‌کان‌ه‌وه گ‌وزارش‌ت له‌ ج‌ی‌ه‌ان‌پ‌ینی خ‌وی ب‌کات. ب‌ی گ‌ومان ئ‌ه‌م بی‌رو با‌وه‌رانه‌ش له‌ ر‌یی کرد‌ه‌ی گ‌یرانه‌وه‌وه یاخ‌ود د‌ایه‌لو‌گ و ه‌ه‌لس‌و‌که‌وت‌نی که‌سایه‌تی‌یه‌کان‌ه‌وه به‌ وه‌ر‌گ‌ر ده‌گات. ه‌ه‌ر ب‌ۆ‌یه که‌سایه‌تی‌یه‌ی به‌یه‌ک‌یک له‌ پ‌یک‌ه‌پ‌نه‌ره گ‌رن‌گ‌ه‌کانی جه‌سته‌ی پ‌ر‌و‌مان داد‌ه‌ن‌ر‌یت و ها‌وکات به‌ په‌گ‌ه‌ز‌یکی کارا له‌ ب‌رد‌نه پ‌یش‌ی پ‌ر‌ۆ‌سه‌ی گ‌یرانه‌وه داد‌ه‌ن‌ر‌یت. چ‌ون‌که په‌گ‌ه‌زی که‌سایه‌تی‌یه‌ی چ‌ه‌ند ر‌ۆ‌لی‌کی گ‌رن‌گ له‌ ب‌ونیادی پ‌ر‌و‌مان و پ‌ی‌گ‌ه‌یان‌دنی په‌گ‌ه‌زه‌کان‌یدا ده‌گ‌یر‌یت. ئ‌ه‌و‌یش له‌ ر‌یی

نمایشکردنی روداو هه کانه وه یاخود له میانه ی رهفتار و هه لسوکه وته کانییه وه ده کریت په ی به تیمه ی رۆمان بیریت.

ئه م به هایه ی که سایه تی له رۆماندا، به جوړیکه که سه رجه م ره گه زه کانی تر له خولگه یدا ده خولیته وه. جا لیره دا پرسپارێک سه ره هله دات، که ئایا رۆمانووس سه رچاوه ی که سایه تییه کانی نیو رۆمان له کوپه وه رده گریت؟ (بی گومان که سایه تییه نیو رۆمان به رجه سته کردنی که سایه تی مرییه به سه رجه م ره هه نده دیار و هه لسوکه وته هزری و ده روونییه کانییه وه) (عه بدوللا، 2002، ل: 14). که واته واقع سه رچاوه یه که بو وه رگرتنی وینه ی که سایه تییه کان، به لام ئه م که سایه تییه نه راسته وخو ناگو بزرینه وه بو نیو دنیای رۆمان، چونکه (ئه وه که سایه تییه ی، راسته وخو و به بی رتووش، له واقعیه وه ده خوازرت، هه رگیز به شیوه یه کی هونه ری ناسه لمیندریت و موقیع ناییت، گه رۆمانووس په رداخی نه کردیت) (سه راج، 2007، ل: 23). له م دیدگایه وه ناییت که سایه تییه کانی نیو رۆمان فوئوکۆپی ده فاوده قی که سایه تییه کانی نیو دنیای واقع بییت، چونکه ئه م لایه نانه کار ده کاته سه ر ناستی هونه ری رۆمان و به های ئیستاتیکی و چیری ده ق ده شیونیت. هاوکات لیره دا تیشکێک ده خه یه سه ر ئه و بو چوونانه ی، که به ئەندازه یه که سایه تییه کان له ژینگه و واقع داده برن و) (بیان وایه که سایه تییه کان چه ند ره گه زیکێ ئەندیشه کراون، که رووداو هه کانی نیو ده قی رۆمان ده خولقینن یان شوینه واری رووداو هه کانیان ده که وینه سه ر و ته نها ژماره یه که بوونه وه ری سه ر رووی لاپه ره کانی) (مه مه د، 2009، ل: 37). یاخود که سایه تی ته نیا له نیو ده قدا ئاماده یه و له ده ره وه ی ده ق که سایه تی هه یچ مانایه کی نییه، دیاره ئه مه تیروانینی (رۆلان بارت) ه بو که سایه تی. بی گومان دایرانی که سایه تی له واقع واتای دایرنی ده قه له ژینگه ی واقع. بویه ده کریت راقه کی دیکه بو جوړی ئه و که سایه تییه ی که له سه ر رووپه ری لاپه ره کان ده رده که ون و ئه و که سایه تییه ی له واقعدا هه ن بکرت. چونکه خالی هاوبه ش له نیوانیاندا هه یه، که ئه ویش (رووداو) هکانن. واته رووداو هه کان ئه و پیوه ندیه دروست ده کات و ئه و سنوره ی دایرانی نیوانیان کال ده کاته وه، به م شیوه یه له رپی کار و جوله ی که سایه تییه کانه وه چ له واقع و چ له رۆماندا هه ست به بوونی ژبان و زینه گی ده کریت. که ده شی و هه که ته واو که ری یه کدی بینه بیه مایه که بو تیکه یشتنیک زیاتر له واقع و دۆزینه وه و هه لدانه وه ی گه لێک زنجیره ی نادیار له ژبانی مروقه کازدا. به تایبه تیش له بواری ره خه ی ئه ده بییدا میتودیک به ناوی (میتودی ده روونشیکاری - المنهج النفسی) وه هه یه. وه که چوون (هه ندیک رۆمان و تابلو هه ن که سه رساممان ده که ن، کاتیک لێیان ده روانین و ده یان خوینینه وه به ئاگا ده بین له وه ی ئه و به ره مه مه هی که سیکی ناهاوسه نگ و ده روون شیواو بووه، وه که چوون له دواين تابلوکانی (فانکوخ) دا چه قو به کارهاتووه، ئه مه ش نیشانه ی ده روون شیواوی ئه و هونه رمه نده یه) (صلیوه، 2013، ل: 221). که سایه تی وه که چوون لای رۆمانووسان چیکه ی بایه خه، به هه مان شیوه چه مکی که سایه تی لای ده روونزانه کانی ش بابه تیک میشتومر ئامیزه و پیناسه ی جیاوازی بو کراوه. بویه که سایه تی له رووی ده روونزانییه وه (بریتیه له کۆمه لێک خه سله تی جه سته یی و هوشداری و هه لچوون، یان کۆمه لێک کارتیکردنه که که سیکی له به رانبه ر که سانی ترده ئه نجامی ده دات و له رپی ره فتاری هزری یان جوله ی ده ره کی که سایه تییه کانه وه ده رده که ویت) (جه باری، 2000، ل: 30). که واته که سایه تی خاوه ن پیکه یه کی تۆکمه یه چ له نیوان واقع ی ژباندا و چ له نیو ده قی رۆماندا. واته هه لبژاردنی که سایه تی بو دنیای رۆمان کاریک میکانیکی نییه، به لکو پیوستی به سه لیکه و هوشیاری رۆمانووس هه یه. ئه مه ش وا ده کات که رۆمانووسه کان به پیی سرووشتی رۆمانه کانیان که سایه تییه کان هه لبژرن و رۆلیان پی بیه خشن. واته (که سایه تی نیو رۆمانی موغامه رات ته واو پیچه وانیه ی که سایه تی ره شبینی نیو رۆمانیکه که باس له ده روونی که سایه تییه که بکات، که سایه تی نیو رۆمانی پۆلیسی جیاوازه له که سایه تی نیو رۆمانی میژوویی) (سه لمان، 2012، ل: 410). واته که سایه تی فره جوړ و فره ناسنامه یه و ویتاکردنی پیوستی به شاره زا بوون له سه رجه م ره هه نده کانی که سایه تی هه یه.

که سایه تییه کانی نیو رۆمان خاوه نی ناو و ناسنامه ی خۆیانن. جا ئه گه ر ناوێکی تایبه ت، نازناو، ره نگه هه ندیک جار پیتیک یان ژماره یه که بییت. هه روه ها لایه نیکێ گرنگی دیکه ی په یوه ست به پونیا دیی که سایه تی له رۆماندا، ئه وه یه که (مه رج نییه که سایه تی هه ر ته نیا مروف بییت، به لکو نووسه ری وا هه یه بایه خ به که سایه تییه ی زینه ده وه ریک ده دات، وه که) (سه گ،

کەو... یان پرووێک و درەخت و شتی بێ گیان، یان پردێک یاخود گیانەوهەری ئەفسانەیی (سەراج، 2007، ل: 13). واتە کەسایەتی لە فۆرم و شیوەی دیکەدا ھاتە ئێوە دەقی رۆمانەو، وەکو (ئەو ماسییە (سانتیاگو) ماسیگر لە ئیورۆمانی (پیرەمێرد و دەریا) (ھەمەنگوای) دا دەیەوتت بێگرت، پالەوانتییەکی ھێچی لە پالەوانتیی (سانتیاگو) ماسیگر (کەمتر نییە) (مونیف، 2006، ل: 20). یاخود لە رۆمانی (ھیشووێکانی توورەیی) (جۆن شتاینیک) دا سرووشت پالەوانە. واتە وێنەی کەسایەتی لە بونیادی رۆماندا تەنیا بە مرقەوێ پەیوەست نەکرا، بەلکە دەشت بوونەوهەری تر ھەمان رۆلی کەسایەتی بگێرن.

لە دیدی (ئەیان وات) ھو، دوو پرەگەز لە پرەگەزەکانی شیواز گەرنگی تایبەتیان لە بونیادی رۆماندا ھەبە، ئەوانیش (وێنەی کەسەکان و خستەرووی باکگراوندی کەسایەتیەکانە، چونکە رۆمان بەو لە ژانرەکانی دیکە ئێدەب جیادەکرێتەو، کە زیاتر بایەخ بە دەرخیستی کەسایەتیەکان دەدات، بە شیوەیەک کە ئەو کەسایەتیانە راستەقینەن جگە لەوێش وێنەی دەورووبەری ئەو کەسایەتیانە ھێندە بە وردی دەکێشێت کە مۆرکیکی ھەقیقیان پێدەبخشێت) (ئەیان وات، 2009، ل: 26). بەلام لە روانگەی تیروانیی رەخنەیی نوێ، چەمکی کەسایەتی گۆرانی بەسەردا ھات. واتە کەسایەتی بە ناوێکی دەقوێ پەیوەست کرا، بە جۆرێک کە کەسایەتی لە دەرەوێ دەقدا بوونی نییە، واتە تەنیا دەق دەتوانێت بوونی کەسایەتی دیاری بکات، ئەمەیش پەیوەست کرا بەو (ئەرکەو کە لەگەڵ پرەگەزەکانی دیکە وە (گێرانەو، پروودا، کات، شوێن) لە رۆماندا بەجێ دەگەن) (العید، 1990، ص: 22). بەم شیوەیە لە دیدی بونیادگەرەکانەو، پێگەی کەسایەتی بەو ئەرکەو پەیوەست کرا، کە لە دەقدا رایدەپەڕێت.

دەکرێت لەم خالانە خوارەوێدا رۆل و ئەرکی کەسایەتی لە بونیادی رۆماندا دیاری بکەن (سلمان، 2012، ص: 9 - 12) کە بریتین لە

1. رۆماننووس دەتوانێت لە رێی کەسایەتیەکانەو گوزارشت لە ئایدۆلۆژیاو بیروباوەری خۆی بکات.
 2. دەکرێت کەسایەتی گوزارشت لە خەونەکانی رۆماننووس دەربارە کۆمەلگەکی بکات، ئەویش لە رێی وێناکردنی چینیە جیاوازیەکانی ئێوە کۆمەلگەکیەو.
 3. دەکرێت کەسایەتیەکان گوزارشت لە خەمە خودییەکانی رۆماننووس بکەن. ئەویش لە رێی بەرجەستەکردنی لایەنە خودییەکانی ژبانی رۆماننووسەو، واتە ھەندێک لە کەسایەتیەکان پرەنگدانەوێ خودی کەسایەتی رۆماننووس.
 4. کەسایەتی ھۆکاری بەخشینی زیندەگییە بە دەقی رۆمان، چونکە کەسایەتیەکان پرووداوەکان دەخولقێن و لە رێی کارلێکردنەو وەگەریان دەخەن و دەیان جۆلێن.
 5. کەسایەتی فاکتەرێکی گەرنگی بونیادی پەیکەری رۆمان، چونکە رۆلی ئەلقەیی پیکەو بەستنی سەرچەم پرەگەزەکانی دیکە رۆمان دەگێرێت.
- دیارە پێوستە ئاماژە بە رۆلی خۆتەریش لە تەواوکردنی وێنەی کەسایەتییدا بکەن. واتە خۆتەریش بە پشت بەستن بەو پێشینە مەعریفی و رۆشنایییە کە ھەبەتی، دەتوانێت کەسایەتیەکان زیاتر لە ھەزری خۆیدا بەرجەستە بکات و وێنەیەکێ نزیک لە ھەقیقەتیان پێ ببەخشێت. واتە کاتیەک رۆماننووس لە میانە گێرانەو و وەسف و دایەلوگەو وێنەی کەسایەتیەکان بە روونی پێشکەش ناکات. ئەوا مەبەستیەتی کە خۆتەر رابکێشێت ئێوە دنیای دەقەو و لە رێی گوێ گرتن لە ناخی کەسەکان و بارە دەروونیەکانیانەو وەرگر دەتوانێت وێنەی سیمارووخسارە تەمومزاویەکان روون بکاتەو و پەیی بە پرەھەندە جەستەیی و دەروونیەکانی کەسایەتیەکان بیات.
- بۆ زیاتر خستەروو بەرجەستەکردنی شیوازی بونیادی کەسایەتی پەرەسێن و سادە لە بەشی دووھەدا دەخەینە بەرباس.

بەشی دووھەم:

جۆرەکانی کەسایەتی لەرووی پیکھاتەو:

کەسایەتیە سەرەکی و لاوەکییەکان، لە رووی پیکھاتن و سرووشتی بونیادانەو لە رۆماندا بۆ دوو جۆری سەرەکی دابەش دەبن، واتە ئەو دابەشکردنەو بۆ کەسایەتی رۆمان لە رووی پیکھاتەو کراوێ پێوەندی (بە چۆنیەتی پێشکەشکردنی کەسایەتیەکانەو لە پرۆسە

گیرانه و هه‌ها هه‌یه. واته له نیوان هه‌ردوو تاییه‌تمه‌ندیی جولە و وه‌ستاندا، که‌سایه‌تی رۆمان بۆ دوو جۆر دابه‌ش ده‌ییت که بریتین: له که‌سایه‌تییه‌کی جیگیر و نه‌گۆر، له‌گه‌ل که‌سایه‌تییه‌کی خاوه‌ن جولە و گۆران (ناصر، 2015، ص: 167). ره‌خنه‌گر و رۆماننووسی ئینگلیزی (فۆرسته‌ر) په‌که‌م که‌س بوو، که له‌رێی سه‌رنجدانی که‌سایه‌تی و تێرمان له‌ سرووشتیان له‌ ده‌قه‌کاندا، دوو جۆره‌ تاییه‌تمه‌ندی سه‌ره‌کی و بنچینه‌یی بۆ که‌سایه‌تییه‌کان دیاری کردووه، که بریتین له‌ که‌سایه‌تییه‌کی رووکه‌ش و که‌سایه‌تییه‌کی قوول و به‌ (که‌سایه‌تی بازنه‌یی و که‌سایه‌تی ته‌خت یاخود فلات) (ناصر، 2015، ص: 167). ناویان ده‌بات. له‌ژێر رۆشنایی دابه‌شکردنه‌که‌ی (فۆرسته‌ر) دا، له‌لایه‌ن چه‌ند رۆماننووس و ره‌خنه‌گری دیکه‌وه‌ چه‌ند زاراوه‌یه‌ک له‌ ورووه‌وه‌ خراونه‌ته‌ روو، بۆ نموونه له‌لایه‌ن (ئه‌دوین مۆیه‌ر) (زاراوه‌کانی) (بوخت و کاریکاتیری) له‌ به‌رانبه‌ر زاراوه‌ی فلات و (گه‌شه‌کردوو و درامی) له‌ به‌رانبه‌ر زاراوه‌ی (بازنه‌یی) (دا به‌کاره‌یناوه‌) (مویر، 1965، ص: 138). له‌ لایه‌ن (د. محمد غنیمی هلال) هه‌ردوو زاراوه‌ی (یه‌ک ئاست و گه‌شه‌سهندووی) (هلال، 1973، ص: 565). به‌کاره‌یناوه. واته‌ چه‌ندین زاراوه‌ی جۆراو‌جۆر بۆ دابه‌شکردنی پیکهاته‌ی که‌سایه‌تی خراونه‌ته‌ روو، ئه‌گه‌رچی دابه‌شکردنه‌کان ته‌نیا له‌ رووی زاراوه‌وه‌ له‌ یه‌ک‌دی جیاوازن، به‌لام له‌ رووی چه‌مکه‌وه‌ هه‌مان واتا و مه‌به‌ست ده‌گه‌یه‌ن. بۆیه‌ لێره‌دا و له‌ ژێر رۆشنایی ئه‌و زاراوانه‌دا که‌سایه‌تی له‌ رووی پیکهاته‌وه‌ بۆ دوو جۆر دابه‌ش ده‌کری:

1. که‌سایه‌تی په‌ره‌سین.
2. که‌سایه‌تی ساده.

1. که‌سایه‌تی په‌ره‌سین:

که‌سایه‌تی په‌ره‌سین له‌ رووی زاراوه‌وه‌ به‌ (بازنه‌یی، بگۆر، گه‌شه‌کردوو، دینامیک) ییش ناسراوه، دیارترین خه‌سله‌تی که‌سایه‌تی په‌ره‌سین ئه‌وه‌یه، که به‌رده‌وام له‌ جولە و گۆران و په‌ره‌سهندن‌دا. واته‌ په‌یتا په‌یتا وینه و سیمای لای وه‌رگر ئاشکرا ده‌ییت و له‌گه‌ل ره‌وتی رووداوه‌کاندا گه‌شه‌ده‌کات. که‌واته که‌سایه‌تی په‌ره‌سین (ئه‌و جۆره‌ که‌سه‌یه، که‌ خاوه‌نی چه‌ندین ره‌هه‌ندیی مرقی وه‌ک هه‌ست و سۆز و هه‌لچوون و بیر و بۆچوون و لایه‌نی ده‌روونی و بیرکردنه‌وه‌یه و هه‌موو ئه‌م ره‌هه‌ندانه‌ش په‌یتا په‌یتا له‌ هه‌لوێستیکه‌وه‌ بۆ هه‌لوێستیککی دی به‌ ده‌رده‌که‌ون. واته‌ له‌ هه‌ر هه‌لوێستیکدا هه‌لسوکه‌وت و ره‌فتاریکی نوێی ده‌ییت، که ده‌ییت هه‌و ئاشکرا بوونی یه‌کێک له‌ ره‌هه‌نده‌کانی که‌سایه‌تییه‌که‌ی (عه‌بدوللا، 2000، ل: 15). که‌سایه‌تی په‌ره‌سین هه‌نگاو به‌هه‌نگاو ده‌رده‌که‌وێت و خۆی ئاشکرا ده‌کات، هه‌ر بۆیه ئه‌م جۆره‌ که‌سایه‌تییه‌ له‌ رووی پیکهاته‌وه‌ خاوه‌نی یه‌ک شێوه و یه‌ک ره‌فتار و یه‌ک جۆره‌ بیرکردنه‌وه‌ نییه، چونکه ئه‌و ته‌نیا جارێک ده‌رناکه‌وێت، به‌لکو خاوه‌نی ئاماده‌یه‌کی به‌رچاوه‌ له‌ پانتایی رۆماندا. هه‌ر بۆیه هه‌میشه له‌ شێوه و هه‌لوێستی جیاوازا خۆی بۆ خوێنه‌ر ده‌رده‌خات. واته‌ رۆماننووس هه‌ول ده‌دات که کۆمه‌لیک هه‌لوێست و کردار و سیفه‌تی جیاواز و گۆراو به‌ که‌سایه‌تییه‌ په‌ره‌سینه‌کان بیه‌خشێت. تاوه‌کو له‌ قوناغه‌ نوێیه‌کانی ده‌رکه‌وتنیاندا بتوانییت به‌ شێوه‌ی جیاواز وینه‌یان بکیشییت و له‌گه‌ل بارودۆخه‌ نوێیه‌کاندا بیان گونجینییت. به‌م پێه‌ش له‌ هه‌ر ده‌رکه‌وتن و هه‌لوێستیکدا لایه‌تیکی ژبانی ئاشکرا ده‌ییت و پروناکی ده‌خاته‌ سه‌ر گۆشه‌یه‌کی رووداوه‌کان. له‌م روانگه‌یه‌وه‌ که‌سایه‌تی په‌ره‌سین (ده‌سکه‌وتیکی پێشوه‌خت نییه، به‌لکو به‌ دوا‌دا هاتن و که‌له‌که‌ بوونه و له‌ حاله‌تی خه‌لقبوونیکی به‌رده‌وام‌دا، له‌ هه‌موو چرکه‌یه‌کدا دروست ده‌ییت و کامل ده‌ییت، دوا ئه‌دگاری کۆتایی خۆی وه‌رناگرییت ئه‌و کاته نه‌ییت که ته‌واو ده‌ییت، له‌ به‌رته‌وه‌ ئه‌سته‌مه ئه‌و که‌سایه‌تییه‌ هه‌ر له‌ سه‌ره‌تاوه ئه‌دگاری ته‌واوه‌تی خۆی وه‌رگری یان رووخساری کۆتایی پێهاتووی هه‌ییت) (مونیف، 2006، ل: 52). که‌سایه‌تی په‌ره‌سین له‌ نیوان رووداوه‌کاندا پێده‌گات و گۆرانی به‌سه‌ردا دییت، هه‌ر ئه‌مه‌ش ئه‌وه‌ ده‌سه‌پینییت که له‌ سه‌ره‌تاوه تا کۆتایی رۆله‌که‌ی له‌ رۆماندا، رێگه‌ به‌ وه‌رگر ده‌دات که هه‌میشه زانیاری نوێی لێ وه‌ده‌ست به‌یینییت.

لێره‌دا ئه‌وه‌ی پێویسته‌ تیشکی بخه‌ینه‌سه‌ر، ئه‌وه‌یه که مه‌رج نییه که‌سایه‌تی سه‌ره‌کیی که‌سایه‌تی په‌ره‌سین ییت، چونکه (جاری و هه‌یه که‌سایه‌تی سه‌ره‌کی له‌ سه‌ره‌تای رووداوه‌کانه‌وه تا کۆتایی رۆمانه‌که‌ گۆرانیکی گرنه‌گ و ریشه‌یی له‌ که‌سایه‌تی و هه‌لوێست و باری ده‌روونی و بیر و بۆچوونیدا روونادات، ئه‌م جۆره‌ که‌سایه‌تییه‌ نموونه‌ی له‌

دیمه‌نی خوښ و کوشتن و بیس‌رو شوښن کردن بالی به‌سهر فه‌زای پرؤمانی(ئای له‌فیلیا له‌فیلیا)داکپش‌اوه. هه‌موو ئهم حاله‌تانه‌ش ئه‌وه به‌سهر که‌سایه‌تی(نه‌وال)دا ده‌سه‌پینن که‌ خواوه‌نی که‌سایه‌تییه‌کی به‌هێز بێت و به‌رگه‌ی هه‌موو ئه‌و دیمه‌نه‌ دزیو و جهرگپه‌رانه‌ بگرێت و له‌ نێو ئه‌و واقیعه‌ ناهه‌مواره‌ دا ده‌ست به‌ یاخی بوون بکات. هه‌میشه‌ دزی باو بێت. هه‌ولێ

گۆرانکاری بدات. هه موو ئه مانه ش نه خشیان له سه ر کامل بوونی که سایه تی (نه وال) دا هه بووه. ئه و که سیکی پر له پرسیار و گومان بوو. ئه مانه ش که سایه تییه کی پراریان پییه خشیوو. چه ز ده کات هه موو شتیك ناقي بکاته وه. هه ر بویه (نه وال) وهك گۆرانپیژنك:

(به دواي رهنگ و مهرگ و ناوبانگدا دهکهریت.. رهنگ بۆ گۆرانی و بۆ شتی ناخی، بۆ لابردنی ئه و به لخانه ی دهکهنه سه ر ژپه کانی دهنگی و جوانکردنی وشه درێوهکان.. مهرگ بۆ نهنگانه و ناوبانگیش بۆ دلنیا بوون له وهی ههیه و حیسابی بۆ دهکهن) (ئای له فیلیا له فیلیا، ل: 326).

(نه وال) وهکو هونه رمه ندیک به دواي نهیننی ژياندا دهگه را، ئه و مروقیکی ئاسایی نه بوو قولتر درکی به ئازاره کان ده کرد. ئه و ده یوست به هونه ر شه ری واقیعه داسه پاوه کان بکات. بویه دهنگی کردبووه بلند گویهك بۆ گوزارشت کردن له جوانی و هه قیقه ت و پاکبوونه وه. ده یوست له و دنیا بی پهنه گه دا که (سوور، رهش، سپی) تیدا بالا دهست بوون پهنه گه نوێ بدۆزته وه. چونکه ئه و سی پهنه گه به ته نیا توانای بینینی ئاسۆ دووره کان له مروق زهوت دهکهن. تواناکانی سنووردار دهکهن مه وداکانی بیی کردنه وه و تیرامانی تهسك دهکهنه وه. بویه گه یشتبووه ئه و باوه ره ی که سرووشتی مهمله که ته که ی ئه و به شیوه یه که، که جگه له پهنه گه کانی (رهش، سپی، سوور) هیچ پهنه گه یکی دیکه هه لئاگریت. بویه بیی له وته کانی هاوڕێه کی دهکاته وه که پتی دهوت:

(گوايه سرووشتی ئه م ولاته بیجگه له م سی پهنه گه هیچی تر هه لئاگریت و هه ر پهنه گه یکی تری بۆ بهینیت کالیده کاته وه.. مامی و ناموژنی هه موو نه وانی تیش به پهنه گه ی هاتوون و لیره پهنه گه ی وهکوو هی نه وانی لیهاتوووه) (ئای له فیلیا له فیلیا، ل: 105).

(نه وال) نهیده توانی به رانه ر ئه و واقیعه دهست له ئه ژنۆ دانیشیت و چاوه روانی مهرگ بکات تا کو جهسته ی ئه ویش هه لלוشتی. بویه هه ولیده دا و بیی ده کرده وه و بۆ دووری ده روانی بۆ ئه وه ی په ی به دنیا په کی پهنه گه ی پرانیا و ژيانی تیدا دروست بکات. ئه گه رچی (نه وال) یش بۆخوی قوریانی بووه. هه ر له مندالییه وه باوکی بووه ته قوریانی ململانی بی ماناکاتی ولات و له سوۆری باوکی بییه ش دهییت. دواتر ته مه نیکی هه رزه یی و گه نچی سه ختی به رێکردوو که ته ژری بووه له ژان و ئازار. پاشان وهکو هونه رمه ندیک له کۆمه لگه یه کی دواکه وتوو دا بجای داوه و ناوانتۆره ی نه شیایوان دواخستوو. له کۆتایشدا وهکو ژنیک له زیدی خوی هه لدیت و هه ر له و ساتانه شدا مێرده که شی له ململانیکاندا له دهست ده دات و بۆ هه تاهه تابه لپی بزر دهییت. بۆ دوا جار یش منداله دووانه که ی لی داگیر دهکهن و وهك تاوانبارتی ده رچوو له یاسای ولاتی (کا که سوور) به سزای دهگه یه نن. واته (نه وال) جگه له وهی وهك مروقیکی هۆشیار له کیشه کان ده روانیت و هه موو نه هه مایه تییه کان هه ست پیده کات. هاوکات هه موو ناره حه تییه کانی ژیانیش ئه زموون ده کات. هه ر ئه مه ش و له (نه وال) ده کات له ژپه رۆشنایی وته به ناوبانگه که ی (دی کارت) دا که ده لیت: ((من بیر دهکهمه وه، که واته من هه م)). بویه (نه وال) له دایه لوگیکدا له گه ل (هاله) ی خوشکید و ته که ی (دی کارت) به جوړیکی دیکه ته وزیف ده کات و ده لیت:

(.. ناخ ..!! من چه ند گوناخم، که هه م و گیانم له به ره ..!!)
.. چۆن نه وال ..!! تۆ هه یت و گیانت له به ره، بویه گوناخت ..!!) (ئای له فیلیا له فیلیا، ل: 435).

(نه وال) له خوی ده که ویته گومانه وه، که چۆن تا ئیستا ماوه و به رگه ی ئه و هه موو خه م و ژانه ی گرتوو. بویه بوونی خوی له و هه موو نه هه مایه تی و کاره ساتانه دا ده بینته وه که به سه ری هاوووه. ئازاره کان وای لیده کهن هه ست به بوونی خوی بکات. له شوێنیکی دیکه دا (نه وال) هه ر له پرسی نیوان بوون و نه بووندا. ئه وساته ی بیرده که ویته وه که:

(دهرگای ژووری میوانی کرده وه و چوو له به ر ناوینه که دا وه ستا.. جله کانی له به ر خوی دا که ند و هه لیدانه سه ر کورسیه کانه وه.. هیواش هیواش یاری به سه رگۆی مه مکه کانی ده کرد و سووک سووک ده یوت:

.. من هه م و ده توانم بیرکه مه وه ..!! من هه م و ده توانم خولقینه ر بم ..!!) (ئای له فیلیا له فیلیا، ل: 451).

لێرهوه(نهوال)وهك مێیهك ههست به بوونی خۆی دهكات. كه توانای وهچه خستنهوهی ههیه و دهتوانیت له پێی مهكمهكانیهوه ژيان بیهخشی.

(نهوال)كهسایهتییهکی پهههسههندوو و زیندووینی نیورۆمانی پر له مملانی(ئای لهفیلیا لهفیلیا)یه، چونکه گوتاری رۆمانهکه بریتییه له مملانی له پیناوی مانهوهدا. واته لهو ولاتهی که به ئاگری شههره بهردهوام و بێ ماناکانی، تهنا ولاتهکهی نهکردووته وێران، بهلکو دهروونی تاکهکانیشی داپزاندهوه و ههست به تامی ژيان ناکهن. تاکهکانی کۆمهلهکهی(نهوال)باجی تاوانیک دهدهن که هیچ گوناحیکي ئهوانی تیدا نییه. ئهوان مهحکومن بهوهی، که تهنا ههر بگرن و قوربانی بدن. بۆ ئهوهی ئاگری شههرهکان خامۆش نهبێت. (نهوال)دهیهوێت ئهوان تارکستانه رۆشن بکاتهوه و بزه بۆ سههر لێوی تاکهکان بگهڕێنێتهوه. ئهوان دهیویست گۆرانی بۆ ژيان و بۆ خوشبهختی مرۆفهکان بچرێت. ئهوان دهیویست مرۆفهکان گۆیهکانیان به ئاوازی پر سۆزی ژيان بکێتتهوه. نهك بهدهنگی نهگزیسی چهکهکان. ئاوانی ئهوان بهوهبوو تاکهکانی ولاتهکهی رهنهگهکانی پهلهکه زێینه بپین و سۆمای چاوهکانیان بگهشیتهو. (نهوال)بووه قوربانی سههرکهشیهکانی، چونکه به ژيانی دیلی رازی نهبوو. کهسایهتی پهههسین له رۆمانی(مامزێ)دا:

(مامزێ)کهسایهتییهکی پهههسینی نیورۆمانی(مامزێ)ه. هههرچهنده(مامزێ)کهسیکی پهراوێز خراوی نیو کۆمهلهگهیه و به چاویکی کهم تێدهروانرێت، ئهویش لهو روانگهیهوه که(زۆل)ه، بهلام رۆمانووس بهشیوهیهکی ئیستاتیکی بونیادی کهسایهتی(مامزێ)دادهمهزرێت. به جۆرێک که له خولگهی کهسایهتی(مامزێ)دا گهلهیک پرسای گرنگی فکری و فلهسهفی قوول دهبارهی بوون دهروژنی و له چوارچێوهی کهسایهتی(مامزێ)دا بهرجهستهی دهكات. ههر بۆیه له پرۆسهی خۆندنهوهی رۆمانهکهدا به چهندين قوناغی جیاوازی ژيانی(مامزێ)و دیدو بۆچوونهکانی دهبارهی ژيان و بوون ئاشنا دهپین. ئهویش لهو روانگهیهوه خۆدی(مامزێ)کهسیکه به دواي دۆزینهی ناسنامهی خۆی دا وێله. لهم پیناوهشدا زهینی وهکو کتیبکی کراوه پهره پرسیار و گومان. ههموو ئهوانهش لهو روانگهیهوه سههرچاوه دهگرن که(مامزێ)کهسایهتییهکی(زۆل)ه. واته نازانیت باوکی کێیه!! ئهوهش دهپێته گههرترین بۆشایی له ژيانیدا، ههر بۆیه کاتی که له نیو زهینیدا دهکهوێته شهڕیکی وههمیهوه لهگهڵ پهکێک له براکانیدا، دهیهوێت مانایهک به رهوايهتی ئهوان شههره بدات:

(کێشه که وا دههاته بهرچاو کاممان له ناو ئهفسانهکانهوه هاتووین... رابردووی کاممان وههمیکه وهکو وههمی ناو چیرۆکه خهیاڵمانهکان.... شههره نهپنیه کهمان له سههر ئهوهبوو کاممان دهتوانیت رابردوویک، نهك ئایندهیهك بۆ خۆی دا بهینیت..... دهشتوانم به مانایهکی تر بلێم رابردوویک ههبوو، که ههیه کهمان ههولی دهدا بیکاته هی خۆی)(مامزێ، ل: 9).

گهڕان به دواي رابردوودا یاخود دۆزینهوهی رابردووی(مامزێ)واته دۆزینهوهی دلایای و ئهمان، که ئهوهش له بوونی باوکدا مهیسهر دهپیت. بۆیه(مامزێ)شههر له پیناوارابردوودا دهكات. چونکه ئهوان پیناویه مرۆف ئهگهر رابردووی نهبوو، نایته خاوهنی ئیستا و ئاینده:

(بزانن من له پال ئهوهی لوعزی رابردوو هێزی لی پریم، ههمیشه بیر له کۆتاییهکانیش دهکهمهوه، بۆیه من کاتیکم نییه له ژياندا به ناوی ئیستا...)(مامزێ، ل: 34).

(مامزێ)کهسیکی رۆشنهههه و زۆریه کات خهڕیکی خۆندنهوهیه، زۆرجاریش بۆ دهباربوون لهو باره دهروونییه ئالۆزهی که بهردهوام تهنگی پێ ههلهدهچنیت. پهنا بۆ نووسینی شیعیر و چیرۆک دهبات و دهیهوێت له رێی نووسینهوه به ئارامیهکی رۆخی بگات. ههر بۆیه(مامزێ)کهسایهتییهکی ئاسایی نییه، بهلکو ههلهگری گهلهیک چهمکی فکری و فلهسهفی قووله دهبارهی ژيان و بوون.

پهکێک لهو ئازاره دهروونییه قولانهی که بهردهوام(مامزێ)پیناوه دهتلايهوه. پیندهنگی(دیدیلان)ی دایکی بوو، که ئاماده نهبوو هیچ کاتیک وهلامی بداتهوه:

(هیچ نهیکوشنووی، نهو پیندهنگیهی نهپیت... هههرگیز خۆی تیک نادات... ههزار پرسپاری لی بکهیت، وهلامی پهکیکانیت نادانهوه... دنیا بهک شت لهو ماله بقهومی، شلوی ناییت...)(مامزێ، ل: 46).

بئ دەنگی (دیدیلان) ی دایک، وا له (مامزێر) ده کهن. بهردهوام خۆی وێنای شته کان بکات له زهینی خۆیدا وێنه کان دایرژیت و مانایان پێدات. هه ربۆیه (مامزێر) بهراناوی کهسی دووه می تاك (تق) له گهل خۆیدا ده که وێنه گفتوگۆ:

(تۆ له خه یالتدا وێنه یه کی هینده نارۆشه نی باوکت کیشابوو، که له سیمای هیچ پیاوێکدا نهو بیجمهت نه ده بینیه وه) (مامزێر، ل: 42).

دۆزینه وهی وێنه ی باوک، بووه ته مه ته لێك لای (مامزێر) و هه میشه به دوایدا ده گهریت. بهم پێیهش (مامزێر) که سایه تیه کی سیمبولیه و هه لگری چه ندين ره هه ندی فکری و مه عریفی جیاوازه. چونکه که سیکه به دوا کی کیشه کانی بوونی خۆیدا وێله. له م پیناوه شدا له نێو مێژوو و میتۆلۆژیا دا نغزو بووه. هه ر ئه م مامه له یه ش فه زای نێو پۆمانه که ی زۆر فراوان کردوه. چونکه (مامزێر) ساتیک دیته وه واقیع و ساتیکی دیکه له رپی زهینه وه به ره و دنیا یه کی فانتازی گه شت ده کات. به جوړێك که ده که وێنه ده ره وه ی فه زای کات و ش وێنه وه. هه ربۆیه (مامزێر) که سیکه که رابر دوویه کی ناروون و نادیا ری هه یه و ئیستاشی پیره له گومان و رارایی، بۆیه هیچ ئومیدیکی به ئاینده ش نییه.

که سایه تی په ره سین له رۆمانی (سواره کان به قاچاغ بووکیان گواسته وه) دا:

(سه نگه ری برام ته نتریوف) که سایه تی سه ره کی رۆمانه که یه. ژیا نی به قو ناغی جیاواز و سه ختا تیه ره یوه. واته که سایه تیه کی په ره سین، چونکه کاره کته ریکی یه ک ئاست و یه ک هه لوێست نییه و که سایه تیه که ی به ئاسانی ناخویندریته وه خۆی به ده سته وه نادات. هه رچه نده (سه نگه ر) به بی باوک گه وه ده بیست و دواتر دایکی شوو ده کاته وه هه ر به مندا لی جیی ده هیلێت. بۆیه له نێو سۆزی دا ک و باوکی بی به ش ده بیست. ئه مه ش وا ده کات که به شیوه یه کی سرووشتی گه شه نه کات، چ له رووی ده روونییه وه چ له رووی جه سته ییه وه. هه ر بۆیه درک کردن به ناخی (سه نگه ر) و گه یشتن به قولاییه کانی و دیوه شارا وه که ی ئاسان نییه، واته خوینهر ناتوانیت به ئاسانی له ناسنامه ی (سه نگه ر) بگات. چونکه وا ناسرا وه که کورێکی زۆر نازاو به جه رگه و له هیچ شتی ک سلنا کاته وه. واته هه میشه له وروانگه یه وه سه پری کیشه کان ده کات، که به هیز وتوانای جه سته یی ده توانیت مملانیکان یه کلا بکاته وه، به لام رۆژێک (ناسوی نیگار کیشی) هاو رپی له دایه لوگیتکدا چه ند راستیه کی پێده لیت و دوو چاری سه رسوورمانی ده کات:

(.. باوی هیزی ماسولکه نه ماوه.. مرووف ده توانیت به و سی په نه به ی قه له می بی ده گرت، هه موو دنیا هه لگپریته وه) (سواره کان به قاچاغ بووکیان گواسته وه، ل: 115 - 116).

ئه م وته یه (سه نگه ر) ده هه ژنیت. وای لی ده کات گومان له توانا کانی خۆی بکات. ئه م وته یه (سه نگه ر) ده تاسینیت، چونکه هه رگیز بیر له وه نه کردوه ته وه هاو رپیه کی به و شیوه که م بایه خه له توانا و هیزی جه سته یی پروانیت. چونکه ئه و هیزی به تاکه رێگه ی چاره سه ری کیشه کان ده زانی. به لام له ئیستا وه توانا کانی خۆی ده خاته ژیر پرسیا ره وه. (سه نگه ر) هه ر ته نیا خاوه نی ئه م خاله لاوازه نه بوو، به لکو له رپی ژنه قه ره چیکه وه، که به ختی بو ده گرتیه وه، کو مه لیک راستی دیکه ده رباره ی دیوه شارا وه و نادیا ره کانی که سایه تی (سه نگه ر) بو وه رگر ده خاته روو، له کاتی کدا که پیتی ده لیت:

(.. تۆ کورێکی شه رمی.. زۆر زۆر شه رمی..)

کورانی گه ره ک پیکه نین.. یه کیکیان پیتی وت:

.. چی..؟! سه نگو شه رمه..؟! ئه وه ده جیتسه ناو چاوی فیل) (سواره کان به قاچاغ بووکیان گواسته وه، ل: 36).

ژنه قه ره جه که له سه ر خویندنه وه ی به ختی (سه نگه ر) بهردهوام ده بیست و ده لیت:

(.. تۆ ئه وه نده شه رمیت، ناتوانیت شته کانی ناو دلی خوت به کهس بلییت، بۆیه سه گ راده گرت.

(سه نگه ر) برسی:

.. من شته کانی ناو دلی خوم به سه گه کان ده لیم..؟!)

.. نا، چونکی ده زانی لیت تینا گهن.

کهس دهنگی لیوه نه هات و ژنه که درێژه ی به قسه کانی دا:

.. تۆ کورێکی نازایت، به لام له شه رما نازایت.

(سه‌نگه‌ر) ره‌نگی هه‌لێزکا.. وتی:

.. من له‌شه‌رما ئازام..؟! چۆن..؟!

.. ناتهووت كه‌س بزانی، كه‌ تۆ چهند ترسنووت (سواره‌كان به‌ قاچاغ بووكیان گواسته‌وه، ل: 36- 37).

لێره‌دا ده‌رده‌كه‌وت كه‌ (سه‌نگه‌ر) كه‌سیکی ئازا نییه‌ وه‌كو ده‌رده‌كه‌وت، به‌لكو حاله‌تی شه‌رم‌كردن وای لێ ده‌كات كه‌ خۆی به‌ ئازا نمایش بكات. ئه‌مه‌ ئه‌گه‌ر دیوو ده‌یار و به‌رچاوه‌كه‌ی (سه‌نگه‌ر) بێت، ئه‌وه‌ دیوو شه‌راوه‌ و نادیاره‌كه‌ی كه‌ خۆدی راسته‌قینه‌ی (سه‌نگه‌ر) هه‌ كه‌سیکی ترسنووكه‌. واته‌ كه‌سایه‌تی (سه‌نگه‌ر) ی ئازا ده‌رئه‌نجامی ئه‌وه‌ هه‌ست به‌ شه‌رم‌كردنه‌یه‌ یاخود ئه‌وه‌ خۆ به‌ كه‌م زانییه‌یه‌ كه‌ هه‌ر له‌ منداڵیه‌وه‌ بپوه‌ی ده‌نالێنیت. ئه‌مه‌ش وه‌كو كه‌لێنێك له‌ ژبانیدا ده‌مێنێته‌وه‌. هه‌ر ئه‌م هه‌ستی شه‌رم‌كردنه‌شه‌ وای لێ ده‌كات كه‌ نه‌توانیت به‌ راشكاوی دلی خۆی لای (دلخواز) بکاته‌وه‌ كه‌ كچێکی دراوسێیانه‌ و زۆری خۆشه‌وه‌یت.

ئه‌گه‌رچی (سه‌نگه‌ر) له‌ قوتابخانه‌ سه‌ركه‌وتوو بووه‌، به‌لام له‌ پۆلی دووه‌می ناوه‌ندی واز له‌ قوتابخانه‌ ده‌هێنیت. چونكه‌ له‌ و باوه‌ریدا بوو. خۆتندن و قوتابخانه‌ مروف ناسك ده‌كاته‌وه‌. بۆیه‌ زۆر هه‌ستی به‌ غه‌مباری ده‌كرد ئه‌گه‌ر لاواز و ده‌سته‌پاچه‌ ده‌ریكه‌وتایه‌. دیاره‌ ته‌نیا پالنه‌ریش هه‌ر ئه‌م هۆكاره‌ بوو. بۆ ئه‌وه‌ی واز له‌ قوتابخانه‌ به‌هێنیت. هه‌ر وه‌كو گێره‌ره‌وه‌ پێمان را ده‌گه‌یه‌نیت:

(جاریکیان ماموستانای ماتماتیک پێی وت می‌شکی به‌ چاکی شته‌کانی وه‌رده‌گرت.. له‌ فیزیا و کیمیا و می‌زووشدا هه‌روا.. ته‌نانه‌ت له‌ ناخه‌وه‌ دلی به‌ کتێبه‌کانی ده‌کرایه‌وه‌.. ئه‌وه‌ له‌ کاتی‌دا دواي ده‌وام ده‌چوو ئیش، به‌لام ئه‌وه‌ بۆچوونانه‌ی ریگیان نه‌ده‌دا له‌وه‌ زیاتر له‌ قوتابخانه‌ به‌رده‌وام بێت.. ده‌یوت خۆتندن مروف ناسك ده‌كاته‌وه‌) (سواره‌كان به‌ قاچاغ بووكیان گواسته‌وه، ل: 63).

یه‌كێك له‌و گۆرانکارییه‌ به‌ره‌تیانه‌ی له‌ شیوازی ژبان و چۆنییه‌تی پۆشیینی جلوه‌به‌رگ و هه‌لسووكه‌وتی (سه‌نگه‌ر) دا پرووده‌دات. په‌یوه‌سته‌ به‌و پپوه‌ندییه‌ی له‌ گه‌ل مالی (ئاسوی نیگارکیش و هێروخان) ی دایکییدا دایده‌مه‌زینیت. چونكه‌ هاورپیه‌تی ئه‌وه‌ خیزانه‌ ره‌نگدانه‌وه‌ی زۆر له‌سه‌ر ژبانی (سه‌نگه‌ر) درووست ده‌کهن:

(چ خۆی (مه‌به‌ست ئاسویه‌) و چ (هێرو خان) ی دایکی به‌ شیوازیکی جیاواز ده‌دوان و ده‌ریزینی وشه‌کانیشیان له‌وانه‌ی ئپوه‌ نه‌ده‌چوون.. به‌بێ ئه‌وه‌ی به‌خۆت بزانی، سه‌رتاپا هه‌لیانگێرایته‌وه‌.. هه‌ر له‌ پۆشیینی جلوه‌به‌رگ و ستایلی برینی قه‌ره‌وه‌ تا شیوه‌ی گفتوگو و هه‌لسووكه‌وت.. سیحریان لێ کردی.. نه‌ده‌کرا ده‌سته‌به‌رداریان بێت) (سواره‌كان به‌ قاچاغ بووكیان گواسته‌وه، ل: 127).

كه‌سایه‌تی (سه‌نگه‌ر) له‌به‌ره‌تدا له‌سه‌ر هێزی بازوو جه‌سته‌ی دامه‌زرابوو. بۆیه‌ ئه‌نجامدانی گۆرانکاری له‌گه‌ل هه‌رێکدا ته‌نیا باوه‌ری به‌ هێزی ماسوله‌که‌کانی خۆی هه‌بیت. کاریکی ئه‌سته‌مه‌. هه‌ر بۆیه‌ له‌و گۆرانکاریانه‌شدا كه‌ ئه‌نجامی ده‌دات دژه‌کییه‌کی زۆر به‌دی ده‌کرت. ئه‌مه‌ش ره‌نگدانه‌وه‌ی شیوازی پێکهاته‌ی كه‌سایه‌تی (سه‌نگه‌ر) و دیدو بۆچوونه‌کانیه‌تی بۆ ژبان. هه‌ر بۆیه‌ گێره‌ره‌وه‌ به‌ به‌کارهێنانی راناوی كه‌سی دووه‌م (تۆ) كه‌ پرووی ده‌می له‌ (سه‌نگه‌ر) هه‌، به‌م شیوه‌یه‌ ده‌دووت:

(چیدی نه‌ده‌توانی به‌و گیانه‌ پالنه‌وانیارییه‌وه‌ درژه‌ به‌ ژبان به‌دیت، به‌لكو ده‌بووایه‌ پیت خوش بێت، یان نا، بگوریت.. گۆرانیش زۆری تیده‌چوو.. ده‌موچاوت ده‌پێچا و چه‌قۆکه‌ی جارانت ده‌خسته‌ گێرفانت.. ده‌چوو به‌ گه‌ره‌که‌ ده‌وله‌مه‌نده‌کان و روژی یه‌ك دوانیكت پرووتده‌کرده‌وه‌.. جلی نوی، پێلاوی نوی، گۆره‌ویی نوی..... له‌ روژی‌دا نیوه‌ی شه‌قاوه‌ و نیوه‌که‌ی تری گه‌نجیکی مۆدیرن و ناسك بوویت) (سواره‌كان به‌ قاچاغ بووكیان گواسته‌وه، ل: 127 - 128).

(سه‌نگه‌ر) به‌چه‌ندین هه‌لوێست و قوناغی جیاوازا تیده‌په‌ریت و کۆمه‌لیک گۆرانکاری گه‌وره‌ له‌ هه‌لسووكه‌وت و شیوازی ژبانیدا پرووده‌دات. هه‌ر بۆیه‌ وه‌ك كه‌سایه‌تییه‌کی په‌ره‌سه‌ندوو ده‌رده‌كه‌وت. گه‌وره‌ترین گۆرانکاریش كه‌ له‌ ژبانیدا پرووده‌دات. پپوه‌ندی به‌ کۆمه‌لیک هه‌لس و كه‌وت و په‌فتاریی هه‌ره‌کارانه‌ی (سه‌نگه‌ر) وه‌ هه‌یه‌، كه‌ ده‌بیت هۆی ئه‌وه‌ی رێکخسته‌کانی ناو شار به‌ تووندی چاودێری هه‌موو جوله‌ و ده‌رچوونێکی بکه‌ن و به‌

گومانه وه له هه موو کاره کانی دهروانن. هه ر بۆیه ش له گۆشه نیگای خۆپانه وه به گه وره ترین و ترسناکترین سیخوری به عسی له قه له م ده دهن. ئەم هه لوپسته ش وا ده کات که هه موو دۆست و هاوڕێکانی لێی دوور که ونه وه و پێوه ندیه کانیان له گه لیدا بپسینن. ئەگه رچی نه و تاوانانه ی له لایه ن شۆرشه وه به سه ر (سه نگه ر) دا سه پێنراوه له هه یج سه رچاوه به که وه پشت راست نه که راوه ته و، به لکو ته نیا گۆشه نیگای که سانی سه ر به شۆرش له رێی چه ند ئامازه یه که وه نه و تاوانانه ی به سه ردا ساغ ده که نه وه. وه کو رووداوی بریندارکردنی (شیرۆی نانه وا) که سه ر به رێکخستنه کانه یی ناو شاره، له لایه ن (سه نگه ر) وه، ئەگه رچی پالنه ری (سه نگه ر) بۆ نه و رووداوه به هه له تیگه یشتنی که بووه له وه ی که (شیرۆی نانه وا) پێوه ندی ناشه رعی له گه ل دایکیدا هه بووه. به لام گۆشه نیگا جیاوازه کان نه و خۆپنده وه به بۆ رووداوه کان ناکه ن به لکو به شیوه یه ک لێکیان ده دایه وه، که وا (سه نگه ر) له لایه ن به عسیه کانه وه فه رمانی پێکه راوه بۆ نه نجامدانی نه و کاره. ئیدی له رێی ئەم گومانانه وه زنجیره یه ک تاوان بۆ (سه نگه ر) ده سازینن. هه ر بۆیه شۆرش چوار که س به تایه تی له شاخه وه ده پێرن تاوه کو (سه نگه ر) به زیندوو یه تی بگرن. ئەگه ر نا بیکوژن و به سزای شۆرش ی بکه یه نن. دوا جاریش (سه نگه ر) ده که وێته زیندانه وه و له ژێر ئەشکه نچه ی سه ختدا چاوه کانی له ده ست ده دات.

گه وره ترین گه مه ی ئیستاتیکی که رۆمانووس له گه ل که سایه تی (سه نگه ر) دا ده یكات نه وه یه، که که سایه تی (سه نگه ر) له نێوان دوو الیزمی شۆرشگیر و سیخو ریدا ئازاد ده کات. وه کو لوغزێک کۆتایی که سایه تییه که ی ده داته ده ست وه رگر تا کو خۆیان پیرار له باره ی که سایه تی (سه نگه ر) وه ده دن. به وه ی ئاخۆ (سه نگه ر) به راستی سیخو ری به عسیه کانه؟ یاخود که سیکی شۆرشگیره؟ واته وه رگر کاتی که ده ییت به به شی که له ده قه که که له هه ول ی ساغ کردنه وه ی که سایه تی (سه نگه ر) دا ییت و گو ی بیستی هه موو نه و ده نگانه ییت، که له رۆمانه که دا زانیاری له باره یه وه پێشکه ش ده کهن. به و پێیه ی که رۆمانه که فره ده نگیه کی زۆری تێدایه پێویسته وه رگر به وردی به دوا ی ده نگه زو لاله کاندای بگه رێت. تاوه کو به هه قیقه تی که سایه تی (سه نگه ر) بگات.

که سایه تی په ره سین له رۆمانی (که نالی مه یموونه چه که داره کان) دا:

(ئامانج) یه کێکه له که سایه تییه په ره سینه کانی نیو رۆمانه که، که ژبانی به کۆمه لێک قو ناغی جیاواز و دژواردا تێده په رێت. هه موو ئەمانه ش ده بنه نه زموون و کاریگه ری له سه ر که سایه تی (ئامانج) به جێده هێلن. هه ر له مندا لیه وه له باوه شی خێزانیکی خوا پێدا و دا گه وره ده ییت. هه ر بۆیه وه ک کورێکی ناسک و به ناز دێته به رچاو. به لام ئەم خۆشگوزه رانییه ی به رده وام نابێت. چونکه له و ساتانه ی له پۆلی شه شه می سه ره تای ی ده ییت. له لایه ک باوک و دایکی له یه کتری جودا ده بنه وه و باوکیان خانووه که ده فروشی و ناچار ده بن بچه گه ره کیکی میللی. له لایه کی دیکه وه هاوڕێیه تی له گه ل (شۆرش) دا په یدا ده کات. چونکه (شۆرش) له گه ل دایکی و خۆشکی له مالی (ئامانج) ده ژبان. ئیدی ژبانی (ئامانج) ره وتێکی دیکه وه رده گرێت و به ره به ره روو به رووی نه هامه تی و ته نگو چه له مه ده ییته وه. چونکه (شۆرش) کورێکی سه ره رۆ و تارا ده یه ک هه لسو که وته کانی هه رزه یی و په له په لی پێوه ده بینراو خۆی وه کو که سیکی ئازا ده خسته روو. له به رانه ریشدا وه کو که سیکی ترسنۆک له (ئامانج) ی ده روانی. ئەگه رچی (ئامانج) هه میشه دانی به وه دا ده نا که نه و دوو سیفه ته ی نه و ی پێ ناسراوه بریتین له شه رمنی و ترسنۆکی. به لام ئەمه به و مانایه ش نایه ت، که بو تریت (ئامانج) ته وا و که سیکی ترسنۆکه. به لکو به پێچه وان وه نه و به وریایه وه له گه ل پێشهاته کاندای مامه له ی ده کرد و بیر له ئاکامه کانیان ده کرد وه. هه ر بۆیه هاوڕێکانی نه یاندانه وانی ئەم لێکدانه وه بۆ ره فته ره کانی بکه ن و به ترسنۆک و شه رمیان له قه له م ده دا. لێره دا (ئامانج) ده یه وێت به م شیوه یه گوزارشت له گیرۆده بوونی خۆی به ده ست (ترس و شه رم) وه، بکات:

(گرفت ی راسته قینه نه وه یه تۆ زات نه که ییت ددان به و ترسه ی ناخیدا بنییت، که له هه موو ساتێکدا ناماده یه و هه یج هه یزێک نییه به لاوه ی بنییت... به مانایه کی دیکه ئازادی تۆ به نده به وه ی چه ند ده توانیت به خۆت و به وانی دیکه ش بلییت ترسنۆکیت، ئەگینا تا ماوی کۆیله ی نه و شه رمه ییت و ده ییت دوور له خواستی خۆت ئازایه تی بنوییت... شکستی هه ره گه وره نه وه یه، کاتی که له سیما ی نه واندای، له یزه و له روانین و جووله ی لچولی و هه لئه کاندنی شانی نه واندای بۆت ده رده که ویت، که به ترسنۆکیان زانیویت... کاتی که ش هه ول بده ییت نه و وینه یه بگوریت، نه ک هه ر

سەرکەوتوو نابیت، بە لکو هیندە دیكە توخی دەکەیتەوه (کەنالی مەیموونە چە کدارەکان، ل: 212 - 213).

(ئامانج) هەست دەکات تەواو گرفتاری ئەو دوو خەسلەتە بوو و ناتوانیت بە ئاسانی خۆی لە دەستیان دەریاز بکات. ھاوکات بەو هەموو تیکشکان و ترسەوه لەگەڵ کچیکدا بەناوی (سۆزان) هەو، دەکەوێتە ئەزموونیکی خۆشەویستییه. ئیتر لەگەڵ ڕەوتی ڕووداوەکاندا دوو چاری گەلێک دەردەسەری و نازار و لە دەست دانی ھاوڕێی و خۆشەویستانی دەیتەوه. هەموو ئەمانە وای لێ دەکەن کە ناریگیر بێت و خۆی لە کۆمەلگە داگیرێت و لە کوخیکی قەراغ شاردا ژیان بەسەر ببات و دواچاریش بچیتە شاخ و بێتە پێشمەرگە، لە مەفرەزەیه کی سەیردا کە (کاک پۆل) (جەنگۆ) بەر پرسیان بوو. بۆیە (ئامانج) ڕەوێش وەک کەسێکی کەرولال خۆی دەناسییت و تەنیا بە ئامازە لەگەڵیان دەدوێت و دواي ئەنجامدانی چالاکییه کی شکستخواردوو لە شاردا و گەڕانەوهیان بۆ شار خۆی لەو مەفرەزەیهش دەدزێتەوه و خۆی دەداتە دەست چارەنووسیکی نادیار. دواچاریش نازاریت هەر لە شاخ و چۆلەوانی دەمییتەوه یاخود دەگەرێتەوه نیو شار و بە تەنە کە کوخیکی بۆ خۆی پێکەوه دەتیت؟ هەر وەکو لە دەستیکی رۆمانە کەدا بەم شیوهیه دەست بە گێرانەوه دەکات:

(لە مێرووه ئیوه دەتوانن وەکو چاران هەر بە ناوه راستە قینە کە ی خۆمەوه بانگم بکەن... من کە ئیتر ڕیگام ناکەوێتەوه ئەو شاخوداخە، ناوی نەینیم بۆ چیه... ئەو ناوهیش هەر خۆتان لێتان نام... خۆ ئیوه بە هەر ناویکی دیکەیش بانگم بکەن، من هەر وەلامتان نادەمەوه... ئەو دەمەم چۆن چەند سالاە داخستوو و پێی نادویم، هەر ئاوا دایدەخەم و نایکەمەوه... بەلێ، من لە مێرووه مەیموونە کە ی چارانم، کە لە قەراغی شار بە تەنە کە ی زەنگاوی کووخیکم بۆ خۆم کردبوو... هەر ئەوهم و بۆ خۆتان هەر وەکو ئەوسايش بە مەیموون بانگم بکەن) (کەنالی مەیموونە چە کدارەکان، ل: 7).

لێرەدا هەست بە نیگەرانییه کانی (ئامانج) دەکەین. کە پیریاری داوه، وەکو مەیموون ژیان بکات. بۆیە وەکو کەسیکی تۆرە و یاخی دەردەکەوێت و ڕووی دەمی لە کۆمەلێک کەس یاخود دەستەو گروپێکە و دەیهوێت وازی لێ بهێنن وەکو خۆی بژی. کەواتە (ئامانج) کەسایەتییه کی تاسەر ئیسقان پەرەسێنە، چونکە لە سەرەتای رۆمانە کەوه تا کو کۆتاییه کراوه کە ی، لە دوخی گۆرانیکی هەمیشە بیدایه و سەرەوتن و قالب گرتن نازانیت. بۆیە دەیهوێت بە رانبەر هەموو ئەو هیز و گروپ و کەسانە بووێتەوه، کە دەیانەوێت ئیرادی ئێسان بوونی لێ زەوت بکەن و دەستەمۆی بکەن. هەر بۆیە پیریاری دەدات یاخی بێت لە هەموو پێوه نەکانی کۆمەلگە و لە سەرەتاوه دەست پێ بکاتەوه. کەسایەتی پەرەسێن لە رۆمانی (کازینۆ مندالان) دا:

گرتگرتین دوو کەسایەتی پەرەسێنی نیو رۆمانە کە، بریتین لە (مامۆستا سوهاد) و (وریا). کە وەکو برا مامە لە گەڵ یه کتیردا دەکەن. بەو پێیهی بە مندالی پێکەوه گەورەبوون. چونکە (مامۆستا سوهاد) بە مندالی لە لایەن باپیرییهوه ئەرکی بە خێوکردنی (بەرێهان) ی دایکی (وریا) دەسپێرێت. بۆیە (مامۆستا سوهاد) وەکو برای خۆی لە (وریا) ی دەروانی، کە ھاوتەمەنی یه کدی بوون. هەر وەها (بەرێهان) یشی بە دایکی خۆی دەزانی لە وروانگەیهوه کە سالانیک بە مندالی بە خێوی کردوو. بەلام ئەم دوو کەسایەتییه پەرەسێنە خواوەنی دوو دیدگای جیاوازان و هەر یه کەیان بە شیوازێک لە زەمەن دەروانیت. هەر وەکو (مامۆستا سوهاد) دواي بەسەر بردنی تەمەنیکی درێژ دەیهوێت بەرەو رابردوو بگەرێتەوه. چونکە زۆر بە رابردوووه پەيوەستە. بێ گومان ئەم هەستەشی بۆ رابردوو پێوه نیدی بە سرووشتی کەسایەتییه کەیهوه هەیه. بەلام (وریا) بە پێچەوانه ی (مامۆستا سوهاد) هەو، هەمیشە لە ئایندە دەروانیت. (مامۆستا سوهاد) دەیهوێت بگەرێتەوه بۆ رابردوو، دەیهوێت ناسنامە ی کەسایەتی خۆی بە دەست بهێنێتەوه. چونکە لە دواي ئەو ی باوکی دەمرێت، باپیری (مامۆستا سوهاد) لە دایکی وەرە گرتەوه و هەر بە ساوایی دەیداتە (بەرێهان) ی دایکی (وریا) و تا تەمەنی حەوت سالی بە خێوی دەکەن. بۆیە (مامۆستا سوهاد) هەمیشە درک بەو کەلێنە دەکات، کە لە ژانییدا درووست بوو. ئەویش بێ پەشیوونییهتی لە سۆز و خۆشەویستی و ئامیزی گەرمی دایه و بابە، لەم پێناوه شدا (مامۆستا سوهاد) لەرێی ئەندیشه کانییهوه (تیشکەشان) وەکو دایکی وێنا

دهكات و دهستگیرانه كەشی له جیگهی باوكی داده نیت. واته دهیه ویت بێته خاوهنی دایك و باوكیكی وههمی و نازبان به سهر دا بكات:

(ههتا ئیستا وام هیناوه ته به رچاو دایكمه و شهوان له باوهشی دهخه وم... له مه و دوا باوكیكیشم ههیه... دهیت جیكای من له نیوان خویان دابخه... ناھیلَم له یه كتر نزیك بینه وه... له نیوه شه و دا خۆم نه خۆش دهخه م و ورك بۆ ئه و شتانه دهگرم، كه به ئاسانی دهست ناكه ون) (كازینۆی مندالان، ل: 62).

له م رێبانه وه (مامۆستا سوهاد) دهیه ویت قهره بووی ئه و بۆشاییه ههستیارانه ی ته مه نی له دهست چووی مندالی بکاته وه، ههر بۆیه کۆل نادات و دهیه ویت رێگهی دیکه بگرته بهر. بۆیه وا ئیستا له رێی شوێنه وه دهیه ویت به رابردوو بکاته وه. واته له و ته مه نه پیریه دا وێله به دوا ی دۆزینه وه ی (كازینۆی مندالان) دا:

(له ناوچه رگهی شاره، بگره دهروانیته قهلاتیش... له وێ مرۆف به هیچ شیوه یهك بۆی نییه باسی گه وره یی بكات، به لكو بۆ ئه وه كراوه به سه رهات ی مندالی تیدا بگرته وه... خو تۆ ئه گه ر له خه یالی خۆیشیدا به لای گه وره ییدا بچیت، ئه وا شاگرده وریاكان هه ست پێ دهكهن و به ییده نگی فریت دهده نه ده ری... كه سیس له وێ ئاماده نییه گوێ له یه كێك بگریت، كه جگه له باسی مندالی، میشکی خۆی به شتیکی دیکه وه خه ريك بكات) (كازینۆی مندالان، ل: 10).

دوا ی دایرانیکی زۆر (وریا) و (مامۆستا سوهاد) به یه كتری شاد ده بینه وه، جا لێره دا (وریا) باس له و جیاوازییه ب نه ره تییه دهكات كه له نیوانیدا هه بووه:

((سووه) ی برام، چاران یه كێ له جیاوازییه كانی نیوانمان ئه وه بوو، تۆ به رابردوو وه به سترابوو ته وه و من ئایینه ته فره ی ده دام... تۆ به گۆرانی دنیا تێك ده چوویت و من دلم به نه گۆران ته نگ ده بوو، كه ئه مه یه كێك بوو له و هۆكارانه ی پالیان بێوه نام زۆر زوو ئه م ولاته حی به ئیلم و روو له هه نده ران بکه م..... به لام ئه وه تا هه ردوو كمان له شوێنێك به یه كتر ده گه یه وه، كه نه تۆ دلخۆش دهكات و نه مانایهك به من ده به خشی، راستیه كه ی شتیك وهك خۆی مایه ته وه و من هێزیکی گه وره ی تیدا بینم، ئه و یاده وه رییه زیندوو ی تویه) (كازینۆی مندالان، ل: 74).

ئه م دوو كاره كتاره په ره سینه پاش ئه زموون كردنی سالانیکی زۆری ژبان، ده گه نه ئه و باوه ره ی كه زه مه ن ته فره ی داو. چونكه هه ردوو كیان له نیوان زه مه نی رابردوو و داها توودا ون بوون. ههر بۆیه ش كاتیك ته مه نیان تیده په رت و دوا ی سالانیکی زۆر به یه كتر ده گه نه وه، درك به و هه قیقه ته دهكهن، كه زه مه ن ته فره ی داو. ئه گینا مرۆف بیه ویت یاخود نه یه ویت. زه مه ن زه فره ی پێ ده بات و ده یكات به رابردوو. واته هه موو شته كان له دوو توپی زه مه ندا ون ده بن و ده توینه وه. ههر بۆیه (وریا) پاش سالانیکی زۆری ده ره ده ری به راستیه كان ده گات و پێی وایه ئه وه ته نیا یاده وه رییه كانه ده توانیت مانایهك به بوونی تاكه كان به خشی و وایان لێ بكات، كه هه ست به بوونی خویان بکه ن. كه واته كیشه ی ئه م دوو كه سایه تییه بابه تیکه په یه وه سته به وجودی مرۆفه كانه وه. ههر بۆیه له نیوان رابردوو داها توودا بۆ بوون ده گه رن. به و هیوا یه مانایهك به بوونی خویان به خشن. بۆیه لێره دا رۆمانووس ئه م دوو كه سایه تییه كرده وه ته ده مامكێك بۆ گه یاندنی ئه و فكر و جیهانیییه ی كه کاریگه رییان له سه ری هه بووه. ئه ویش بریتییه له پرسیا ری مرۆف ده ربا ره ی بوون. ههر بۆیه ده رده كه ویت رۆمانووس زیاتر جه خت له سه ر ئه و بۆ چوونه ده كاته وه. كه زه مه ن هه موو شته كان به ره و فه نا بوون و كال بوونه وه ده بات. ئه وه ی ده مینیتته وه ته نیا یاده وه رییه كانه.

كه سایه تی په ره سین له رۆمانی (مالی نانی) دا:

(ئامانج) یه كێكه له كه سایه تییه په ره سینه كانی نیو رۆمانی (مالی نانی) كه زۆرترین ده ركه وتن و چه ند ئالوگۆریکی گه و ره له ژبانیدا دیته كایه وه. (ئامانج) كه له گه ره كه میلییه كه یاندا له لایه ن كوره چوختیه كانه وه به (كوری نانی) بانگ ده كرا، هه سستی به وه ده كرد كه ئه و وشه یه لای ئه وان چ مانایه کی دیکه ی هه یه و به شیوه یه کی نامافول و اتا كه ی لێكده ده نه وه، بۆیه زۆر هه سستی به تیکشكان ده كرد. جگه له وه ش (ئامانج) هه سستی به دوو فاقیهك له ژبانی دایكیدا ده كرد، به وه ی كه زۆر كه م رووی به كوره كه ی خوی ده دا، به لام له به رانه ر ئه و مندالانه ی كه وه كو دایه ن به ختیوی ده كردن. بیه و دایکیکی زۆر میهره بان و منداله كانی به شیوه یه کی سه ر هۆگری خۆی كرد بوون. ئه م فشا ره ده ره كیانه هه موویان

په ننگدانه وه یان له سهر ژبانی داهاتووی که سایه تی (نامانج) هه بوو. (نامانج) به سرووشتی خوئی چه زی به چیروکی میژوویی و سه فهر نه ده کرد. به تایه تی سه فهر له پرتی ئاوه وه، ههر ئه مهش وای لی کردبوو که هیچ سۆزکی بو ئه و که سانه نه بیست که له رابردودا ژباون، یاخود هیچ ههستیکی خوشه و بستی به رانه ریان هه بیست. ههر ئه م هۆکارهش وای کرد له فوتابخانه له وانه کانی میژوو و جوگرافیدا زۆر لاواز بیست، که چی:

(له فیربوونی زمانی ئینگلیزی دا نوایه کی سه پیری هه یه، به راده یه ک له ماموستا که چاکتره، چ له خوینده وه، چ له نووسین و چ له فسه کردندا...؟!)(مالی نانی، ل: 63).

(نامانج) کاتیک جهنگی نیوان عیراق و ئیران هه لده گیرسیت، له پۆلی چه واره می ئاماده یه، که ده بووایه له پۆلی شه شه م بیست. بۆیه ناچار ده بیست بچینه فوتابخانه ی ئیواران، هاوکات به یانیان له سینه ما کار ده کات، که ئاره زوویه کی مندالییه تی. ئه م کارکردنه ی له سینه ما گۆرانیککی بنه رته ی له که سایه تی (نامانج) دا دروست ده کات:

(هه ست ده کات بی ئه وه ی ئاگای لی بیست گۆرانیککی سه پیری به سهردا هاتوو... ههر ده لپی ئه و کوره شه رمنه ی جاران نیه، به لکو به زمانی ره وان، بگره به شیوه ی سهرنجراکتش زانیاریه کان به خه لک ده گه یه بیست)(مالی نانی، ل: 97).

ژبانی (نامانج) به رده وام له په ره سه نندایه، بۆیه له فوتابخانه ی ئاماده یی شه یدای ماموستایه کیان ده بیست، که میرده که ی له جهنگ دا کوژراوه و ناوی (ست په ره ههنگ) ه، که هه مان ناوی دایکیه تی، به م شیوه یهش گپه ره وه ههستی (نامانج) به رانه ر (ست په ره ههنگ) ده رده پرت:

(یه که مجاره بزانیست جگه له دایکی که سیکی تر ئه و ناوه ی لیه، که ئه مه ههستیکی دووفاقیه نه ی لا ده خو لقی بیست... له لایه ک سۆزی بۆی ده بزوویت و له لایه کی دیکه سلی لی ده کاته وه... له وه ناخوشت، نا سه برتر نیه ههر له یه که م بینیه وه دلت به ژبیکدا بچیت و هه مان ناوی دایکتی هه بیست)(مالی نانی، ل: 100).

کاتیک (نامانج) له گه ل (ست په ره ههنگ) دا یه کتری ده ناسن و دواتر پیوه ندییه که بیان په ره ده سه نیت بو پیکه پینانی ژبانی هاوسه رگیری، ئیتر سه رتا پای ژبانی (نامانج) ده گۆریت، چونکه ئه م ژنه ده بیته له و غز و مه ته لیک له ژبانی (نامانج) دا، گپه ره وه به م شیوه یه ههستی (نامانج) ده رباره ی (په ره ههنگ) ده رده پرت:

(نازانیست چون ده بیته هاوژینی، له کوئ نا ههنگ ده گیرن، کی بانگه پشیت ده که ن، که ی کوریککی لپی ده بیست، بۆچی جیا ده بیته وه، له بهر چی سهر هه لده گرت و زۆر پرسیا ری دیکه ش)(مالی نانی، ل: 114).

(نامانج) ههر له ناسینی ئه و ژنه وه تا ساتی جیا بوونه وه ی هیچ شتیک له ژنه که ی تیناگات، بۆیه دواچار که (په ره ههنگ) به یه کجاری لپی جیا ده بیته وه، نامه یه کی به شیفره نووسراوی بو به جیده هیلست. که (نامانج) په نا بو زۆر شوین ده بات، تا کو که سییک له بواری شیفره ناسیدا په یدا بکات، به لکو له پرتیه وه چه ند نه پینیه کی ئه و نامه یه ی بو ئاشکرا بکات. بۆیه (نامانج) کاتیک به خوئی ده زانیست، له ده زگایه کی تایه تدا خوئی ده بینیه وه، که ماموستای شاره زا وانه ی تیدا ده لینه وه و له ماوه یه کی کورتدا واتای سه رجه م شته کانی له لا ده گۆرن:

(ته نیا وشه یه کی ساده ی به سه، تا کو بتوانیست ئه رکیکی گه وره له ئه ستو بگریت و به چاکترین شیوه جیه جپی بکات، بگره چنرکی بیته ندازه ی لی بینیت... یه که م کاری ئه م دوا ی ته واو کردنی کۆرسه که ی، کوشتنی ئه و خویندکاره ی پیش خو یه تی، که له هه مان ده ستگا خویندوویه تی و بووه ته (لامراها)... ئه و ناوه له سی پیتی (ل، ر، ه) پیکهاتوو، بی ئه وه ی که س بزانیست ئه وانه کورترکراوه ی چین)(مالی نانی، ل: 115).

به م پیه ئه زموونی ژبان (نامانج) له گه نچکی ساده ی شه رمنه وه ده کاته پیاو کوژنکی لیها توویی سه ره رۆ، که کۆمه لیک تاوانی کوشتنی جوړاو جوړ نه جام ده دات. ئه گه رچی لای پروونه خویشی به هه مان چاره نووس ده بریت، چونکه ئه وه یاسای ئه و ده زگایه بوو، که کاری تیدا ده کرد. بۆیه هه میشه به وریایه وه ده گه را بو ئه وه ی ئه م پیشتر بکوژه که ی بدۆزته وه، به لام (نامانج) کاتیک به خوئی ده زانیست و به ده ستی نزیکترین که سی خوئی ده کوژریت. ئه مه یه سیحری کاره کته ری په ره سین له رۆماندا، چونکه ئه مه و ده کات گۆرانکاریه کان له ده ره وه ی

چاوه‌روانی وەرگەردا بێت، بە جۆرێک خۆنەر دووچارێ راچەنن بکات. واتە دەبێت کەسایەتیەکان بە جۆرێک پەرەبەسێن، کە لە دەرەوێ پێشبینیەکانی خۆنەر بێت، ئەمەش لەلایەک بە ھای ئیستاتیکی دەقی رۆمان بالا دەکات، لەلایەکی دیکەشەو دەسەلاتی گوتاری پێکھاتە کەسایەتی لە رۆمانەکاندا زیاتر تۆکمە دەکات.

کەسایەتی پەرەسێن لە رۆمانی (ریبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش)دا:
(مامۆستا دلاوەر) کەسایەتیەکی پەرەسێنی نێورۆمانی (ریبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش)ە، چونکە ژبانی بە کۆمەڵێک دژواری و ناھەمواریدا تێدەپەرێت. جگە لەوەش (مامۆستا دلاوەر) ھەر لەسەرەتای دەرکەوتنییەو دەبێتە جینگە پەرس و تێرامان، گێرەرەوێش بەشیوەیەکی سەرنجراکێش وێناکە یەکەم دیمەنی دەرکەوتنی (مامۆستا دلاوەر) بۆ خۆنەر دەکێشێت، کە دەبێتە مایە وروژاندنی چەندین پرسیار لە لای وەرگر:

(بیاوێکە چوارشانە یەکی گەنمەرگە، دەستی پێجامە ی پۆلینی پۆشیو. ریبەنێکی سووری لە ملی بەستوو. کە ھەر کەسێک بپینێت، سەرنجی لێ دەدات و لە خۆی دەپرسێت: ((باشە، بیاوێک لەم تەمەنە، بۆ دەبێت ئەو شەرتە سوورەکی لە ملی کراوێت؟)) (ریبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش، ل: 13 - 14).

(مامۆستا دلاوەر) ھەمیشە بە ریبەنێکی سوورەو دەرەوێت. ھەر لەسەر ئەم ریبەنە سوورەکی ملی ھەمیشە دووچارێ کێشە دەبێتەو. جگە لە جێو و قسە ناشرین و سووکایەتی پێکردن زۆرچار رووبەرۆوی کوشتنیش بوو تەو، وەک ئەوێ لە سالی (1963) لەلایەن ھەرەس قەومیەکانەو دەگیرێت و بە موغیزە لە کوشتن رزگاری دەبێت، چونکە بە ھۆی ئەو ریبەنە سوورەکی ملییەو وا دەزانن کۆمۆنیستە، بەلام زۆر کەس دەزانن، کە (مامۆستا دلاوەر) چەند کەسیکی ترسنۆکە و ھەرگیز توخنی سیاسەت ناکەوێت. نەھامەتیەکی (مامۆستا دلاوەر) لەوەدایە، کە لە ھەموو لایەکەو رووبەرۆوی تانە و تەشەر و لێدانی جەستەیی دەبێتەو، ھەر لە کۆمۆنیست و دژە کۆمۆنیست و تەنانەت ئیسلامیەکانیشەو، ھەر یەکەیان لەلای خۆیانەو ڕاھێ جیاواز بۆ ئەو پەتە سوورەکی ملی دەکەن و ئەنجامەکی بە زبانی (مامۆستا دلاوەر) دەشکێتەو، بۆیە لە یەکێک لەو جارنە رووبەرۆوی لێدان دەبێتەو ھاورپێکی دەبپینێت و لێی دەپرسێت ئاخۆ چی بەسەردا ھاتوو، بەم شێوەیە (مامۆستا دلاوەر) وەلامی دەداتەو:

(... لێرە خەلێک چەند لە رووی بیرکردنەوێ لە یەکی دوور بن، ئەو ھەموویان لەوێدا بە یەک دەگەنەو، کە دوژمنی ئەم ریبەنە سوورەکی ملی منن. لەو پەری چەپەو بۆ ئەو پەری راست چارەیان ناوێت. ئەوێ سەری لێ دەرناکەم، ئەوێ، ھێندە رقیان لێبەتی و لەبەر ئەو بە خراپترین شێوە تێم ھەلەدەن، کەچی دەستی بۆ نابەن و لێمی ناستێن. رەنگە دلیان نەبەت، یان نەوێرن ئەو دوژمنە ھاوێشەیان لە ناو بێن) (ریبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش، ل: 59).

(مامۆستا دلاوەر) باش دەزانێت، کە سەرچاوەی ھەموو نەھامەتیەکانی ژبانی ئەو ریبەنە سوورەکی ملییەتی، کەچی سەرەرای ئەو ھەموو مەترسیە ئەو ھەر ئامادە نییە دەست بەرداری بێت. ھەر لەم میانەیدا (مامۆستا دلاوەر) بۆ خۆشی لە رێی مۆلۆگیکەو ددان بە رازی خۆشەوێستی خۆی بۆ ئەوێدا دەنێت و نەپنییەک ئاشکرا دەکات:

((زۆرچار لە دلی خۆیدا گوتووێتی بۆیە ھێندە بە خۆشەوێستی (ویدا)وێ بەندە، چونکە جگە لەو ھیچ ژنیکی دی رازی نابێت ھاوسەری ریبەنێکی سوور لە ملی بپەستێت، کە بەو ھۆیەو ھەم بپینێت گالته‌جاری خەلێک و ھەم رۆزانە رووبەرۆوی گرتی گەورەکی بکاتەو)) (ریبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش، ل: 52).

کاتیێک گوێ لە ناخی (مامۆستا دلاوەر) دەگیرن، دەبینن خۆشەوێستی ژنەکی پەيوەست دەکات بەوێ، کە تاکە ژنە بتوانێت بەو ریبەنە سوورەو لەگەڵیدا ھەلبکات، کە بوو تە سەرچاوەی نەھامەتی و گالته‌جاری بۆیان. ھەر ئەمەشە وای لێ دەکات پێوێندی لەگەڵ ھاوسەرەکی بەھێز بێت، چونکە باش دەزانێت لە دەستدانی ژنەکی واتە لە دەستدانی پەتە سوورەکی ملی، کە ئەمەیش کارێکی ئەستەمە و لە روانگە (مامۆستا دلاوەر)و، واتای نەمان و پوکانەوێ دەگەنێت. نەپنی ئەو ریبەنە سوورە دەگەرتەو بۆ سەردەمی مندالی (مامۆستا دلاوەر) کە سەگێکی بە ناوی (گردۆ) ھەبوو و زۆر ھۆگری بوو، بەلام دواچار کە لە دەستی دەدات، پێر دەدات ریبەن (پەت)ە سوورەکی ملی سەگەکی لە

ملی خۆی بیهستیت و هه‌رگیز له خۆی جودا نه‌کاتهوه. ده‌شیت ئهم کاره له روانگه‌ی (مامۆستا دلاوه‌) خۆیه‌وه مانایه‌ک به ژبانی بدات، به‌وه‌ی به‌رابردووه‌وه په‌یه‌وه‌ستی ده‌کاتهوه، به‌لام بێ ئاگا له‌وه‌ی که ئهو ئیستا و داهاتووی خۆی خستۆته‌ ئیو مه‌ترسییه‌کی گه‌وره‌وه. چونکه‌ لای ته‌واوی تاکه‌کانی کۆمه‌لگه‌ به‌ چاوی لۆمه‌ و سه‌ره‌زنشته‌وه لێی ده‌روان. ئهمه‌ش ئه‌وه ده‌گه‌یه‌نیت، که ئهو شته‌ی لای مرۆفیک پیرۆزه ده‌شیت لای که‌سانی دیکه‌ پێچه‌وانه‌ بکه‌وتنه‌وه. ئهمه‌ش پێوه‌ندی به‌ سرووشتی ژینگه‌ و باری سایکۆلۆژیی تاکه‌کانی کۆمه‌لگه‌کانه‌وه هه‌یه. که ناتوانن ریز له‌و پیرۆزیانه‌ بگرن که تاکه‌ که‌سیک باوه‌ری پێی هه‌یه. چونکه‌ ئه‌گه‌ر ئهو په‌ته‌ سووره‌ لای خه‌لکی گوزارشت ییت له‌ شتیکی بێ بایه‌خ، ئه‌وا له‌لای (مامۆستا دلاوه‌) په‌کسانه‌ به‌ بوونی خۆی. بێ گومان ئهمه‌ش سیحری دامه‌زراندنی بونیادی که‌سایه‌تی په‌ره‌سپنه‌ له‌ رۆماندا، که هه‌میشه‌ له‌ ململانی‌دايه، چ له‌ گه‌ل خودی خۆیدا و چ له‌ گه‌ل ده‌روبه‌ر و کۆمه‌لگه‌دا.

2. که‌سایه‌تی ساده‌:

که‌سایه‌تی ساده‌ به‌ که‌سایه‌تی (فلان، چه‌سپاو، جینگیر، ته‌خت، نه‌گۆر) پش ناسراوه. ئه‌گه‌ر دیارترین خه‌سله‌تی ناسینه‌وه‌ی که‌سایه‌تی په‌ره‌سپن ئه‌وه‌ ییت که که‌سایه‌تییه‌کی فره‌ ره‌هه‌نده، ئه‌وه به‌ پێچه‌وانه‌وه که‌سایه‌تی ساده‌ که‌سایه‌تییه‌کی تاک ره‌هه‌ند و یه‌ک ئاسته. واته‌ خاوه‌نی یه‌ک سیفه‌ت و یه‌ک ئه‌دگار و یه‌ک هه‌لوێسته‌ هه‌ر له‌ سه‌ره‌تای ده‌رکه‌وتنه‌وه تا کۆتایی رۆمانه‌که، به‌م پێیه‌ش هه‌یچ گۆرانیک له‌ هه‌لوێسته‌کانیدا روو نادات. که‌واته که‌سایه‌تی ساده‌ یه‌ک ئاسۆی روانینی هه‌یه و هه‌لوێسته‌کانی نه‌گۆره. هه‌ر بۆیه هه‌یچ قوولی و شۆربوونه‌وه‌یه‌ک له‌ هه‌لوێست و بیروباوه‌ره‌کانیدا به‌دی ناگریت، بۆیه له‌ کێشه‌ و ململانی‌کاندا ته‌نیا له‌سه‌ر هه‌لیکی راست ده‌روات و هه‌یچ دژواری و ئالۆزیه‌ک نایه‌ته‌ پێشی به‌م جو‌ره‌ (له‌ سه‌ره‌تای ده‌قی رۆمانه‌وه تا کۆتاییه‌که‌ی خاوه‌نی تاکه‌ هه‌لوێستیکه‌ و راسته‌وخۆ به‌یه‌ک ئاراسته‌ی دیاریکراودا هه‌نگاو هه‌لده‌گریت) (سلامه، 2007، ص: 18). ئهمه‌ش هۆکاره‌ بۆ ئه‌وه‌ی هه‌لوێست و په‌فتار و بۆچوونه‌کانی به‌ نه‌گۆری به‌مێنێته‌وه.

که‌واته له‌م روانگه‌یه‌وه که‌سایه‌تی ساده‌ (ئهو جو‌ره‌ که‌سه‌یه‌ که‌ خاوه‌نی یه‌ک ئاستی دیاری کراوه‌ و له‌ کاتی ململانی و کێشه‌دا زۆر ساده‌ ده‌رده‌که‌وێت و هه‌ر له‌ یه‌که‌م ده‌رکه‌وتنه‌وه که‌سایه‌تییه‌که‌ی ئاشکرا ده‌ییت و به‌ ئاسانی له‌ که‌سانی دی جیا ده‌کرێته‌وه و ده‌ناسرێته‌وه، هه‌روه‌ها کاری چاوه‌روان نه‌کراو و کت و پری لێ ناوه‌شێته‌وه) (عه‌بدوللا، 2000، ل: 16). یاخود ده‌گوتریت (ئهو که‌سایه‌تییه‌ ساده‌یه‌، که‌ سۆز و هه‌لوێست و قووناغه‌کانی ژبانی وه‌کو خۆی ده‌مێنێته‌وه و ناگوتریت) (مرتاض، 1998، ص: 101). به‌شێوه‌یه‌کی گشتی ده‌توانین خه‌سله‌ته‌کانی ناسینه‌وه‌ی که‌سایه‌تی ساده‌ له‌ رۆماندا له‌م خالانه‌ی خواره‌وه‌دا دیاری بکه‌ین (سلمان، 2012، ص: 14 - 15) که‌ بریتین له‌:

1. له‌ ده‌وری ته‌نیا یه‌ک بیرۆکه‌ یاخود یه‌ک سیفه‌ت ده‌سورێته‌وه، که‌ ده‌کریت له‌ ریی ته‌نیا یه‌ک رسته‌وه‌ گوزارشتی لێ بکړیت.

2. خۆنهر ده‌توانیت که‌سایه‌تی ساده‌ به‌شێوه‌یه‌کی ئاسان و به‌بێ هه‌یچ ماندوووبونیک له‌ ئیو ده‌قدا بناسیتته‌وه.

3. ره‌نگه‌ ته‌نیا یه‌ک جار له‌ ده‌قدا ده‌ریکه‌وێت.

4. پێویستی به‌ چاودێری کردن نییه‌ بۆ ئه‌وه‌ی گه‌شه‌ بکات، چونکه‌ له‌ سه‌ره‌تاوه تا کۆتایی رۆمان وه‌کو خۆی به‌ نه‌گۆری ده‌مێنێته‌وه.

5. خۆنهر ده‌توانیت به‌شێوه‌یه‌کی ئاسان به‌ یادیان به‌یانیته‌وه، چونکه‌ وه‌کو خۆی له‌ بیره‌وه‌ری و یادگه‌یدا ده‌مێننه‌وه و وێنه‌که‌یان نه‌گۆر و چه‌سپاوه.

6. که‌سایه‌تی ساده‌ له‌ باشترین و چاکترین حاله‌تی ده‌رکه‌وتنیدا وا باشتره‌ که‌ که‌سایه‌تییه‌کی کۆمیدی هه‌بێت، چونکه‌ گه‌ر که‌سایه‌تییه‌کی تراژیدی بوو، ئه‌وا خۆنهر دووچارێ جۆرنیک له‌ پێزاری و ماندوو بوون ده‌کات.

که‌واته که‌سایه‌تی ساده‌ له‌ گه‌ل ئه‌وه‌ی ناسینه‌وه‌ی له‌ رووی پێکهاته‌و ناسنامه‌ و کاریگه‌ری له‌سه‌ر رووداوه‌کان کاریکی سانایه‌ و پێویستی به‌ ماندوووبونیک زۆر نییه‌، به‌لام ئهمه‌ مانای ئه‌وه نییه‌، که‌ خاوه‌نی به‌هایه‌کی نزمه‌ له‌ ده‌قی رۆماندا، به‌لکو به‌ پێچه‌وانه‌وه‌ (ئهو که‌سایه‌تییه‌ ساده‌ و رووکه‌شانه‌ زۆریه‌ جار نموونه‌ی چینیکی تایبه‌تی کۆمه‌لگه‌ن و ساده‌یی ئهو که‌سایه‌تییه‌ بێ به‌هایێ تاک به‌رانبه‌ر به‌ سرووشت و کۆمه‌لگه‌ ده‌رده‌خات) (عه‌بدوللا،

که سایه‌تی ساده له رۆمانی (ئای له قیلیا له قیلیا) دا:

[illegible]

2- (سالَم سَه بَرى): وه كه سايه تيبه كى ساده دهرده كه وِيت، كه ماموستانه له پهيمانگه ى هونهره جوانه كان. كاتيك (نه وال) تاقى كى رنده ى توانست نه نجام ده دات بو ئه وه ى له پهيمانگه وه رى گيريت. ماموستانه (سالَم سَه بَرى) له هه موو ماموستاناكانى ديكه زياتر به ئاستى (نه وال) سه رسام ده بويت. زور هانى (نه وال) ده دات تاكو به شى نواندن هه لى ژر بويت، به لام (نه وال):

دیاره گیره وه مه به سستییه تی له پِری زه فکردنه وهی ئەم هه لۆیسته دژهی مامۆستا(سالام سه بری)هوه، که که سایه تیه کی ساده کی نیو پڕۆمانه که یه و پڕۆله که ی زیاتر به رجه سته کردنی حهز و ئاره زووه تاییه تیه کانی(نه وال)ه، ئەویش له پِری ئەو کاریگه ریه ی له سه ر(نه وال)ی دروست ده کات، بۆ ئەوه ی وای لی بکات پێچه وانه ی حهز و ویستی خۆی پریار بدات. واته له پِری ئەم هه لۆیسته پێچه وانه یه ی که سایه تیه کی ساده وه. پڕۆمانووس ده یه و پت که سایه تی (نه وال) زیاتر سه لمینیت. چونکه خاوه نی پریاری خویه تی و ده یه و پت بپینه هونه رمه ند و مۆزیک و گۆرانی بخوینیت، ئەگه رچی له بواری نواندنیشدا خاوه نی به هره یه کی مه زه.

(کچه زاکه‌ی ده‌بینی نه‌وه‌نده ئاره‌زووی له فیزیوونی زانیاری له مهر سه‌ربازییه‌وه هه‌یه و هه‌میشه بیرى لێده‌کاته‌وه، بۆیه وه‌لامى هه‌موو پرسیاره‌کانى ده‌دایه‌وه و به‌م و به‌وى ده‌وت، که‌وا وه‌جاخى رو‌شنه و دوور نییه کچه‌زاکه‌ی بێت به‌ نه‌فسه‌ر، بان فرۆکه‌وانێکی شاره‌زا)(ئای له‌قێلای له‌قێلای، ل: 37).

که سایه‌تی ساده له روْمانی (مامزِر) دا:

له رومانی (مامزېر) دا (گولدا) کچیکه و هاویولی (مامزېر) ه. په لام وهك كه سایه تییه کی یهك
ئاست و تاك ره هه ند دهره كه وئست. واته هیچ گورانك له هه لوستیدا به دی ناکرت. ته نیا

ئەو ھەندە ھەيە، دەرکەوتنى دەپتە ھۆى بزواندى ھەستى سۆز و بەزەيى لای(مامزىر). واتە ئەگەرچى(گۆلدا) دەپتە سەرچاوەى ھەلایسانى گرى عەشق لە دەروونى (مامزىر)دا، بەلام ھەر وەکو کەسایەتییەكى سادە دەرەدەكەوت و ھىچ گۆرانىك لە کەسایەتییەدا پروونادات. ئەم ھەستى بەزەيەش لای(مامزىر) کاتىك دروست دەپت، کە دەزانىت دایكى(گۆلدا) کوژراوە:

(ھەر ئەم ھەستى بەزەيەش وات لى دەکات پشستى تینەكەیت... بەچرکە لى دانەپرىت... ئەم ھەستە خەلەتینەرە دەتخاتە سەر ئەو باوەرەى تۆ خوشت دەویت و دەپەرسیت، بەلام ئەم(مەبەستى گۆلدا) لەو خەلەى تۆ بىناگایە و ناچیتە ناویەو، بۆیە پىچەوانەى تۆ، ئەم وەکو کەسێكى دلرەق دەرەدەكەوت، کەچى ئەمە لە باتى ئەوێ دوورت بخاتەو، زیاتر ھەستى بەزەيەت تیدا دەخولقینىت، ھەر بۆیە زیاتر ھەولێ نزیكبوونەو دەدەیت)(مامزىر، ل: 59).

(گۆلدا) وەك کەسایەتییەك دەرەدەكەوت، كە ھىچ ھەست و سۆزىكى بەرانە(مامزىر) نییە. یاخود نایەوت ھەستى خۆی بۆ دەپرىت. بۆیە كاتىك(مامزىر) ھەول دەدات لە(گۆلدا) نزیك بپتەو و راستەوخۆ ھەستى خۆی بۆ دەپرىت، كەچى(گۆلدا) لى ھەلدىت و نایەوت گۆی بۆرادپرىت:

(..... من تۆم خوش دەوى گۆلدا... بەچى باوەر دەكەى لە خۆم خوشتر دەویت...!! لەبەر تۆ نەپت وار لە قوتابخانە دەھینم... وا نەزانى درۆ دەكەم... من راستىت پى دەلیم گۆلدا، بەلام ئەو ھەيە...؟! سووك سووك...!! ئاوا خیرا مەرۆ...!! جیم مەھیلە ئافل گیان. وەكو شىت بەسەر ئەو شۆستەيەدا رايدەكرد و قىزى لەسەر جانتا چەرمەكەى پشستى ھەلەدەپرى)(مامزىر، ل: 82 - 83).

كەواتە پۆلى(گۆلدا) وەك کەسایەتییەكى سادەى خاوەن یەك سیفەت و سۆز لە رۆمانەكەدا دەرەدەكەوت. كە تەنیا ئامانجى وروژاندن و دەرخیستى ھەستى خوشەوپیستى لەلای(مامزىر)ى كەسایەتى سەرەكى. ھەر بۆیە(مامزىر) لە دوايیدا عەشقى كچىك بەناوى(فريدا) دەپت.

كەسایەتى سادە لە رۆمانى(سوارەكان بە قاچاغ بووكیان گواستەو)دا: لە نۆرۆمانەكەدا بە كەسایەتییەك ئاشنا دەبین، كە بە(شاسوار)ناسراو. ھەرچەندە كەسایەتییەكى سادەى و تەنیا لە دایەلۆگىكدا خۆنەر دەنگى دەپیستىت، بەلام ئەم كەسایەتییە ھەلگری دید و ئایدۆلۆگىكە، كە كاریگەرییەكى زۆرى لەسەر چۆنەتى پیركردنەوێ زۆری ھاورىكانى(سەنگە)ى كەسایەتى سەرەكى و تەنات (سەنگە)یش ھەيە و ھەموویان بە شاسوارى ناسراون. واتە(شاسوار) وینەى كەسێكى خاكى و شۆرشگىرە، كە بووتە سیمبولى بە گۆلدا چوونەوێ زۆلم و ستم و چەوساندنەو و داگیركارى. ھەر بۆیە گىرەووە لە بارەى برەو سەندنى ئایدۆلۆگى (شاسوار) ھەو بەم شۆیە دەدوت:

(رۆز بە رۆز ناوبانگى(شاسوار) لە ناو شاردا بڵاو دەبوو. ھەر باس ھەر باسى ئەو بوو. ھەر كاتىك دەزانى فلان و فیسار لە ناو شار نەماون.. بۆ كۆى چوون..؟! خۆيان گەيانە شاخ)(سوارەكان بە قاچاغ بووكیان گواستەو، ل: 38).

ھەرچەندە(شاسوار) وەك كەسایەتییەكى سادە بۆ جارىك دەرەدەكەوت و پاشان لە دەقەكەدا ون دەپت. بەلام لەرووى ھەریەو كاریگەرییەكى بەرچاوى لە سەر كەسایەتییە سەرەكى و لاوەکیەكانى رۆمانەكە ھەيە. ئەمەش ئەو دەگەپەیت، كە دەپت كەسایەتى سادە شوین دەستى خۆى لەسەر كەسایەتى و رەوتى پرووداوەكانى رۆمانەكە بەجیپەیت. ئەمەش لەو رۆانگەيەو كە(شاسوار) تەنیا كەسایەتییەكى سادە نییە، بەلكو ئامادەییەكى سیمبولى و مەعنەوى لە دەقەكەدا ھەيە.

كەسایەتى سادە لە رۆمانى(كەنالى مەیموونە چەكدارەكان)دا: یەكێك لەو كەسایەتییە سادەى لە رۆمانەكەدا دەرەدەكەوت(دەرسیم كوردق)یە. ھەرچەندە دەرکەوتنىكى زۆر كورتى ھەيە. بەلام بەھۆى رۆل و ھەلوستەكان و مەیلە شۆرشگىرەكەيەو. دەپتە سیمبولىك بۆ ئومید و گەشپىنى بە تاییەتى لەو سەردەمە ھەستیارانەى مێرووى كورد دا، كە راستەوخۆ دەكەوتە دواى نىكو سالى (1975). واتە(دەرسیم كوردق) نەمامى ھىواو ئومید لە دلى تاكەكاندا دەپت و مژدەى سەردەمىكى نوى و قوناغىكى نۆی ھەستانەو و بەرخودان بە گۆی تاكەكانى نەتەوەكەیدا دەدات. كە تا

ئەو کات شەو زەنگی تاریکی و ئاتومیدی ئاسۆی بینینی تاکی کوردیان لێل کردبوو. بئ گومان هەموو ئەمانەش بە هۆی ئەوەی لە پێی (دەرسیم کوردق)و ئەو ناوی (کۆمەلەی پەنجەرانە کوردستان) دەکەوتە سەر زاری زۆریە خەلک. (دەرسیم) لە بنەڕەتدا ناوی (عومەر)ە، کورە مەلایە. گەنجیکی سەرەرۆ و چالاک بوو. زۆر حەزی لە خۆتندنەو دەکرد، بەلام باوکی پێگەری و ئاستەنگی زۆری بۆ درووست دەکرد، تا دواجار بە هۆی ئەوەی واز لە نوێژ دەهێنیت باوکی لە مەل و دەدری دەنیت. (عومەر) بەحۆکمی ئەوەی لە قوتابخانەی عەرەبی خۆتندویەتی عەرەبییەکی باشی دەزانی و خواوەنی پێشگیرییەکی فراوانە. لە پێش سالانی (1975) شیعەر و لێکۆڵینەوێ دەنووسی و لە (بیری نوێ، هاوکاری، بەیان) لە ژێر ناوی خوازاراوی (دەرسیم کوردق)دا بلامی دەکردەو. دواجاریش لە شار هەلدێت و ڕوو لە شاخ دەکات. هەر بۆیە گێرەرەو بەم شیوەیە کەسایەتی (دەرسیم کوردق) دەخاتە ڕوو:

(نەدەچوو خەیاڵی کەسەو ئەوەی ئەو پێدەنگی و ترسە دەشکێنیت، تاقە کورە لاسارەکی مەلاییت... لەمەو ناوی (کۆمەلەی پەنجەرانە کوردستان) کەوتە سەر زاری خەلک...) (کەنالی مەیموونە چە کدارەکان، ل: 117).

لێرەشدا گێرەرەو کەسایەتیەکی سادەیی خۆلقاندوو لە پێناوی زیندوو کردنەوێ گیانی بەرگری و یاخی بوون. لە گیانی تاکی کورددا. بەلام ئەویش لە پێی کەسێکەو، کە بە هیچ شیوەیە گومانێ ئەو کارە مەزنە لێ ناکرێت و بە خەیاڵی کەسدا نایەت، کە کورە مەلایە کۆمی پێدەنگی بشلەقینیت و جاری شۆرش بدات. هەر بۆیە دەبینین. ڕۆمانووس زۆر هۆشیارانە مامەلە لە گەل بونیادی کەسایەتییە دەکات و بەجۆرێک دەیان خۆلقینیت، تاوەکو لە گەل کەسایەتی و فەزای ڕۆمانە کەدا بیگۆنچینیت. واتە کەسایەتی شیواو بۆ هەلوێستی گونجاو هەلدەبژێرت و دەیکاتە داینەمۆی جولاندنی کەسایەتی و ڕەهوتی ڕووداوەکان.

هەر لە ڕۆمانی (کەنالی مەیموونە چە کدارەکان)دا، کۆمەلەی کەسایەتی سادەیی دیکە هەن. کە تەنیا لەلایەن گێرەرەو ئەو ناویان دەهێنێت. بەلام کەسانی سادەن و خواوەنی یەک ئەدگاری. واتە تاک ڕەهەندن. وەک (ماجید هەمزە قەلاتی، عوبید پۆخچی، فەیسەل گێپرای، سابیر پوولەکە... هتد). لێرەدا دەشیت بگۆتێت کە ئەم کەسایەتیانە تەنیا لە یەک سیفەتدا هاوبەشن، ئەویش دزاییەتی کردنی ڕۆلەکانی نەتەوێ کە خۆیان و خەزەتکردنی دەزگا داپلۆسینەرەکانی پێش بەعس بوو. کە وەک سیخور و جاش و بەکرێ گێراو کەوتبوونە وێزە خەلکی سقیل. بۆیە لە ڕۆمانە کەدا ئەمانە وەک ڕەزمی ستەم و زۆرداری و هێزی شەرانیگیزی دەبینرێن. کە دژی هێزی خێر و چاکە لە سەنگەر دا بوون. واتە ڕۆمانووس لە پێی ئەم کەسایەتیە سادەو، ئەو مەملانی ئەزەلیە بەرجەستە کردوو کە لە نیوان هێزی چاکە و خراپەدا بە درێزایی میژوو بەردەوامی هەبوو.

کەسایەتی سادە لە ڕۆمانی (کازینۆی مندالان)دا:

یەکیەک لەو کەسایەتیە سادە و تاک ڕەهەندنەیی لە دوو توپی چەند لاپەرەییەکی کەمی ڕۆمانە کەدا دەردەکەوێت. کەچی خواوەنی گوتاریکی فکری مەزنە، چونکە دەیتە سیمبولی یاخیبوون و دەسلالەتی باوکی ڕەتدەکاتەو و لە دژی دەوێستیتەو. ئەم کەسایەتیەش ناوی (مەروان)ە، کوری (خەلو چاوسوور)ە. ئەم حالەتەش کاتیەک بەرجەستە دەیت، کە (مەروان) لە دوا کوشتنی دایکی بە دەستی (خەلو چاوسوور)ی باوکی پێر دەدات سەری خۆی هەلگرت:

((مەروان)..... هەرزەکاریکی خۆینگەرە، نایەوێت دوا کوزرانی دایکی لەگەل باوکیکی ئاوادا درێژە بە ژبان بدات و سەر هەلدەگرت) (کازینۆی مندالان، ل: 28).

بئ گومان ئەم یاخیبوون و سەرەلگرتە لە ڕووی فیکرییەو هەلگری دەلالەتی دیکە. واتە دەکرێت لە ڕوانگەییەو خۆتندنەوێ بۆ بکێت، ئەگەر باوک مەبەست لێی سیستەمی دەسلالەت و یاسا باوەکانی کۆمەلگە بیت. ئەوا (مەروان)ی کور، ڕەزمی بە گزدا چوونەوێ ئەو سیستەمە باو و تەقلیدیەو کە کۆمەلگە دەیتەوێت بەردەوامیان پێدات. بەم شیوەیەش دەیتەوێت تەواوی ئەو سیستەمە لەبەرێک هەلوێشیت، کە باوک نوێنەراییەتی دەکات. چونکە لە کۆمەلگەدا نموونە (خەلو چاوسوور)ەکان زۆرن، کە تەنیا بە بیانوی گومانیکەو ئەماندەن ڕۆحی دەیان نەوێنەمە ناسک هەلکێشن و بیباکانە لە سزای تاوانەکانیان دەریچن. بۆیە هەمیشە ئەوەی نوێ دەیتەوێت خواوەنی پەيامێک بیت، کە کۆمەلگە بەرە و داهاووی باشتەر و گەشتەر ئاراستە بکات.

ئەوێ پرۆمانی (کازینۆی منداڵان) ی (کاروان کاکەسوور) لە پرۆمانەکانی دیکە جودا دەکاتەو. بەخشینی پرۆلی کارەکتەریکی سادە بە (مانگایەک) کە ناوی (مەیسوون) ی لێ نراوە. (مەیسوونی مانگا) ئەگەرچی پرۆلیکی سیمبۆلی دەگیرێت، کە دەشێت مانای بەخشینی ژيان بێت. چونکە هەر لە سەرەتاوە (مەیسوونی مانگا) دەبێتە سەرچاوەی پەیداکردنی بژێوی ژيان بۆ مالى (پەریهان)، کە هاوسەرەکی لە دەست داوە و بەهۆی فرۆشتنی شیر و ماستەکیەو. هەر دوو کۆرەکی (سوهاد، وریا) بە خێو دەکات. هەر (پەریهان) یش ناوی مەیسوونی بێدەبەخشیت:

((پەریهان) لە زوووە ناوی لە مانگاکەى نابوو (مەیسوون)، چونکە دەبێت وەك (دادە مەیسوون) ی دراوسێیان سالانە دووانە بەکە دەبێت، بەلام بە کۆرەکانی گوتوو هەرگیز نەکەن ناو لە گۆرەکەکان بنین، چونکە ئەوان بۆ فرۆشتن... ئەگەر ناویان لێ بنریت، دلی نایەت نە بیانفرۆشیت و نە گۆشتیشیان بخوات) (کازینۆی منداڵان، ل: 39).

بێ گومان بەخشینی پرۆلی کارەکتەر بە بوونەوێکی جودا لە مەرۆف، تۆکمە بوونی بونیادیی پرووداوی پرۆمانەکیە. بۆیە (لەزۆر نمونەى پرۆمانی نوێ و هاوچەرەدا، بوونەوێ و زەمەن و درەخت و بێدەنگی و ئەسپ و پرد و ماسی بوونەتە کارەکتەری سەرەکی) (ئەلوەنى، 2009، ل: 26). دواتر (خەلۆ چاوسوور - حەمدی) دواى ئەوێ بۆ ماوەیەك دەوری گەورەکی مالى (پەریهان) دەدات، دواتر بەسەر (مەیسوونی مانگا) وە دەگیرێت و ئاشکرا دەبێت. ئێتر دواى ئەوێ کێشە کە گەورە دەبێت، بەلام پیاو ماقولانی گەرەك پێیار دەدەن، کە ئێتر (مەیسوونی مانگا) نە شیرەکی و نە گۆشتەکی بە کاری خواردن نایەت. بۆیە لەبەر ئەوێ هەندێك پاره (خەلۆ چاوسوور - حەمدی) وەردەگرن. بەم شێوەیە (حەمدی) بە شەرمەزارییەو هەر بەشەو لەگەڵ (مەیسوون) ی مانگادا ملی پێ دەگیرێت و لەشار دەردەچن. پاش ئەو پرووداوە (مەیسوونی مانگا) هیچ هەوالێکی نایێت، تاكو کارەکتەریک بە ناوی (پەریهان) وە، دەردەکەوێت و پرووی دەمی دەکاتە (سوهاد، وریا) و چیرۆکی ژيانى خۆی دەگیرێتەو بۆیان و خۆی بە خوشکیان دەزانێت و ددان بەوێ دەبێت، کە کچی (مەیسوونی مانگا) و (حەمدی) ییە:

((من خوشکاتم)... ئەگەر ئەمەتان بەلاوە سەیر بێت، ئەوا سێ شتی زۆر لەوێ سەرتیش... م لای...: یەك...م، ناوم (پەریهان) ە... دوو،م، کچی (مەیسوون) و (حەمدی) م... سێ،م، مەبەستم لە (مەیسوون)، ئەو مانگا سێیە، کە بە منداڵی ئێوێ بە خێو کردوو و تاكو ئیستاش بە دایکی خۆتانی دەزانن، بگرە هەر بەراستیش دایکتانە... مەگەر ئەو شیرى خۆی بە ئێو نەداوە، برا ئازیزەکانم...؟! ئایا شیر یەكەم شت نییە مەرۆف تانمى دەکات و وزەى لێ وەردەگیرێت...؟! دەى پێم بلێن ئێو بۆ سباتیک نکوولیتان لایەو کردوو (مەیسوون) دایکتانە...؟! دەسا ئەو ئەگەر تەنیا شیرى بە ئێو دایت، ئەوا منى نۆ مانگ بە سکیش هەلگرتوو) (کازینۆی منداڵان، ل: 195).

بەم پێیە (مەیسوونی مانگا) وەکو کارەکتەریکی تاک پەهەند، جارێکی دیکە جۆلە بە پرووداوەکانی پرۆمانەکە دەبەخشیت. ئەویش لە پێی هێنانە دنیاى (پەریهان) وە، کە وەکو کەسایەتیەکی سەرەکی بەشی سێیەمی پرۆمانەکە دەردەکەوێت. کە لە پێی گیرانەوێ بیرەوێیەکانیەو دێژە بە پەوتی پرووداوەکان دەدات و جارێکی دیکە پرۆل بۆ (حەمدی) باوکی دەگیرێتەو.

کەواتە (مەیسوونی مانگا) هەر چەندە توخمێکی جودایە لە مەرۆف، بەلام وەکو کارەکتەریکی سادە بوونەتە سیمبۆلی بەخشینی ژيان بە چەند کارەکتەریکی سەرەکی نێو پرۆمانەکە، کە بریتین لە (پەریهان، مامۆستا سوهاد، وریا)، جگە لەوێش وەکو هاوسەری (حەمدی) پرۆلی لە گۆرینی ئاراستەى ژيانیدا هەبوو. بەوێ لە مەرۆفێکی توندی ژنکوژووە دەبێت بۆ کەسێکی ئاسایی. کەسایەتی سادە لە پرۆمانی (مالى نانی) دا:

(رێدوور سەلما) پرۆلی کارەکتەریکی سادەى لە پرۆمانەکەدا هەیه. بەوێ کە کۆرێکە و بە عەرەبانەکیەو گەرەکەکانی شار دەگیرێت و شیرینی دەفرۆشیت. (رێدوور سەلما) نەچووێتە قوتابخانە، بەلام بەهۆی ئەوێ سەردانی شارێی کەرکووکی کردوو، دەتوانیت بە زمانى عەرەبى قسە بکات. ئەم کەسایەتیە بە پرایەلەیک دادەنرێت، کە (دڵداری دوو،م) بە جیهانی

دەرەو دەبەستیتەو. بە ھۆی ئەوێ (دلداری دووھم) کەتەمەنی نە گەشتووتە شەش سالی و کەسایەتییەکی سەرەکی نیو رۆمانە کە یە و دایک و پووری پێگە یی نادەن زۆر بچیتە دەرەو، بەلام لە پێی شیرینی کربنەو توانیووەتی ھاوڕێیەتی لەگەڵ (ریدوور سەلما) دا دامەزرێت. رۆژانە (دلداری دووھم) خۆی دەگەیتە لای (ریدوور سەلما) و ھەموو نەینییەکانی ناو مال و خێزانە کە یانی بۆ باس دەکات، چونکە کیشە (دلداری دووھم) ئەوێ کە لەوێتە لە دایک بوو، چەند جارێکی زۆر کەم نەبێت باوکی نەدیو، لە مالهەش دایکی و پووری ئەو نەینییە لەلا ئاشکرا ناکەن، کە باوکی لە ژێر زەمینە نەینییە کە مالیان دا لە ترسی سەربازی خۆی شاردۆتەو. بەلام (دلداری دووھم) لە میانە جولەکانی دایکی و پووریدا ھەست بەو نەینییە دەکات، ھەر بۆیە ئەمە دەبێتە گرتێک لە دایک و دواچار دەبێت پشت بە (ریدوور سەلما) بھەستێت، بۆ ئەوێ بتوانێت خۆی بگەیتە لای سەرۆک و سکال لە باوکی تۆمار بکات:

((ریدوور سەلما) ناوہ ناوہ لەو بارەبەرە قسەم لەگەڵدا دەکات و پێم دەڵێت وا نەزانم لە بیرێ چوووەتەو، بەلکو ھەمیشە لە خەیاڵیەتی و دەبەستیت رێبەکی گونجاو بدۆزیوە... بۆی دەرکەوتوو شۆفیری بێکی لەو ئۆتۆمۆبیلانە کابرایەکی رەشتالەیی چوارشانەیی و ھەموو خوتبەییەکی رۆژانی ھەینی لەو مەزگەوتەیی ئەوێر نامادەیی... ئەفسەریکی گەرەبە... دواکی نوێر سواری ئۆتۆمۆبیلە کە دەبێتەو و بەدلی خۆشەو بەرەو بەغدا لێ دەخوێت... پلانە کە وایە بە شینەیی بمخاتە دواوێ و خۆم لەوێ مەبکەم، تا ئەو کاتە لە بەغدا، پێک لە بەردەمی سەرۆکدا دەوێستێت... ئەوسا پێم دەری و لە نووکیوە چیرۆکە کە بۆ بکێرمەو... چاوەڕێی رۆژیکی تەمۆمانە، بۆ ئەوێ کاتی دەچمە ناو ئۆتۆمۆبیلە کە، ھێچ چاوەڕێ، چەن تێر و زیتیش بێت، نەمبێت) (مالی نانی، ل: 162 - 163).

کەواتە (ریدوور سەلما) وەک کارەکتەرێکی سادە لە میانە بێرکەنەو و ھەلسووکەوتەکانییەو، نەینییەکانی کەسایەتی سەرەکی (دلداری دووھم) ئاشکرا دەکات و لە پێی ئەو پلانەو، کە بۆ دادەنێت (دلداری دووھم) بە چارەنووسیکی دیکە دەگەیتە نێت، کە ھەرگیز بیرێ لێ نەکردوووەتەو و تەواوی ژیانی دەگۆرێت. بەم پێشەش کارەکتەری فلانی بە پێی قەبارەیی خۆی پۆلی لە ئاراستەکردن و گۆڕینی پرووداوەکانی رۆماندا ھەیە و دەقی رۆمان بەبێ کەسایەتی سادە و ھەمی واقعیی بوون و زیندوویی لە دەست دەدات.

(ئادەم زێرین) کەسایەتییەکی دیکە پەرەنەسێن یاخود سادەیی نیو رۆمانی (مالی نانی) ە، کە وەک شاگردێک لە دووکانی چەکو تەقەمەنییدا لای کەسێک بە ناوی (رازە) کار دەکات، گێرەرەو بەم شێوە دەبێت ھەندێک زانیاری لە زاری (رازە) وە، دەربارە کەسایەتی (ئادەم زێرین) ئاشکرا بکات:

(ناوی) (ئادەم زێرین) ە... باوکی زوو مردوو، بۆیە بە ناوی دایکی بانگ کراوە، بەلام دواتر دەزانیت (مەبەست رازە) نەک ھەر بە تاریکی زمانی لە گۆ دەکەوێت، بەلکو نێرەمووکیشە، نەخێر، ھەر ژنە... ئەگەر فۆزی کورت کورت دەکاتەو و جلی پیاوانە دەپۆشێت، ئەوا سیمای دەرەوێ دەگۆرێت و لە نێرەمووک دەچێت، بەلام راستییە کە ژنە، یان لانی کەم زیاتر بەلای رەگەزی مێینەوێ (مالی نانی، ل: 320).

(ئادەم زێرین) وەک کەسایەتییەکی سادە و تاک پەرەندە دەردەکەوێت و پۆل دەگێرێت، کە (نێرەمووک) ە، ئەگەرچی رۆمانووس بە شێوەیەکی ھونەریی وایسای سیمای خەسڵەتی (ئادەم زێرین) دەکێشێت، کە بە ئاسانی ناتوانێت پەیی بە رەگەزە کە بێت، بێ گومان ئەم گەمە ھونەرییەش بە کەسایەتی (ئادەم زێرین) لە پێناو گونجاندنی کەسایەتییە کە یەتی لەگەڵ کار و پیشە چەکو تەقەمەنییدا، کە تارادەییە کە بە کەسایەتی (ئادەم زێرین) نامۆیە.

کەسایەتی سادە لە رۆمانی (رێبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش) دا: لە رۆمانی (رێبەنێکی سوور و ملیچێکی رەش) دا، جگە لەوێ پۆلی کارەکتەری سادە بە مەزگەوتە، بەلام سەگیکیش دەردەکەوێت، کە کاریگەری لەسەر کەسایەتییەکی سەرەکی رۆمانە کە ھەیە. سەگە کە ناوی (گەردۆ) یە و پۆلی کەسایەتییەکی لاوەکی دەگێرێت. ئەم سەگە ھی کەسایەتییەکی سەرەکی رۆمانە کە یە، کە ناوی (دلاوەر) ە، (دلاوەر) بە ھۆی

ئەوێ هەر لە تەمەنی حەوت سالییەو لە گەل کچییدا بە ناوی (ویداد) هەو هۆگرییەکی زۆر لە نیوانیاندا درووست دەبێت. بەلام (ویداد) هەر لەو مندالییەو، وەکو کچیکی سەرەڕۆ زوو سەری خۆی هەلەگرت و لە ئاوەدانی دوور دەکەوتەو. هەمیشەش (دلاوێ) لە گەل خۆیدا دەبات. بۆیە باوکی (دلاوێ) هەست بە مەترسی دەکات، بەرانبەر چارەننۆوسی کۆرەکە، بۆیە پێرێار دەدات مالیان بگۆڕێتەو بۆ دەورووبەری شار و لەوێ خانووویەکی گەورە دەکێت، تاکو هەم کۆرەکە لە (ویداد) دوور بختەو، هەم بۆ خۆشی حەز لە شوێنی کراوە و فراوان دەکات. بەلام (دلاوێ) بەم جیگۆرکییە رازی نابێت، چونکە درک بە پلانی باوکی دەکات. بەلام باوکی بۆ رازیکردنی (دلاوێ) بەلێنی پێدەدات، کە تووتکە سەگێکی بۆ پێدا بکات تاوێکو بە خێوی بکات، چونکە چەندین جار لێی داواکردون، بەلام رازی نەبوون:

(ئەوێتا گۆجیلەیهکی جوانی هەیه. ناوی (گردۆ) ی لێ ناو، چونکە هەمیشە حەز دەکات بچیتە سەر ئەو گێرە و لە دوور پروانیت. رەنگی سوورە و بەلای خورماپیدا دەروانیت) (ریبەنێکی سوور و ملیچچێکی رەش، ل: 96).

(دلاوێ) کاتیکی مالیان دەچیتە شوێنێکی چۆل، تەنیا (گردۆ) شک دەبات. بۆ ئەوێ کاتی لە گەلدا بەسەر بیات، هەر بۆیە بێ ئەندازە هۆگری (گردۆ) دەبێت. باوکی (دلاوێ) ریبەنێکی سوور لە ملی (گردۆ) دەبەستێت و ئامۆزگاری (دلاوێ) ی کۆری دەکات، کە زوو زوو گێری ریبەنەکە بۆ شل بکاتەو، چونکە (گردۆ) پۆز بە پۆز گەشە دەکات. (دلاوێ) بەرادەیهک پەییوەست دەبێت بە (گردۆ) و، کە هەمیشە لە خەیاڵیدا. بەلام ئەوێ (دلاوێ) ئازار دەدات داهاوتو، بۆیە گێرەوێ لە زاری (دلاوێ) هەو دەلێت:

(لێرەدا شتێک ئازاری دەدات، ئەویش ئەوێهە، (گردۆ) ئەو پەری پانزە سال دەژی، بۆیە هەرچەند خەیاڵی بۆ ئاییندە هەلەبەستێت، هەست دەکات جێی دەهێلێت) (ریبەنێکی سوور و ملیچچێکی رەش، ل: 108 - 109).

(دلاوێ) بێ ئەندازە شەیدای (گردۆ) دەبێت، بەلام تەنیا بیر لەوێ دەکاتەو، کە ناحەزێک (گردۆ) ی لێ زەوت بکات یاخود ژەهر خواردی بکات. چونکە تارادەیهک (گردۆ) بۆ (دلاوێ) جیگە (ویداد) ئەو کچە خۆشی دەوێست و لێی داپراوە گرتووەتەو. هەر بۆیە (دلاوێ) زوو زوو لە خۆی دەپرسێت، ئاخۆ کامیانی زیاتر خۆشەوێت؟ (ویداد) یاخود (گردۆ). بۆیە ناتوانێت لە نیوانیاندا یەکیک هەلێرێت و خۆی لە وەلامەکە دەزێتەو. هەر بۆیە (دلاوێ) کاتیکی بۆ دواجار (گردۆ) لە دەست دەدات. پێرێار دەدات تاکو ماوێ ریبەنە سوورەکە ملی (گردۆ) لە ملی بێستێت. هەر چەندە پێرێاریکی سەختە، بەلام (دلاوێ) دەوێت ئەو ریبەنە بکاتە رایەلەیهک تاکو هەمیشە بە دنیا (گردۆ) وێ بێستێتەو. ئەمەش لەوێ سەرچاوە دەگێت، کە (گردۆ) دەبێتە هاو دەمیکی هەمیشەیی (دلاوێ) دوا ئەوێ لە خۆشەوێستەکە (ویداد) دادەپێت. کەواتە لێرەدا (گردۆ) ی سەگ هەرچەندە پۆلەکە سادەیه، بەلام لە دەستدانی دەبێتە مەتەلێک لە ژبانی (دلاوێ) دا و سەر لەبەری ژبانی دەگۆرێت. چونکە بەهۆی ئەو ریبەنە سوورە و ملییەو، هەموو کات دووچاری لۆمەکی کەسانی نیو کۆمەلگەکە دەبێتەو. بەلام (دلاوێ) وەکو یادگارییەکی پێرۆز و بە بەها لەو ریبەنە سوورە دەروانیت و دەست بەرداری نابێت.

ئەنجام:

1. يەككە لە شىۋازى رۇمانەكانى (كاروان كاكەسوور) خۆى لە مەزناندى بونىادى كەسايەتتى لەرووى پىكھاتەدا دەبىننەتە، كە ئەویش كەسايەتتە پەرەسەن و سادەكان دەگرتە، كە ئەم دوو جۆرە كارەكتەرە ئامادەبەكە بەرچاويان لە رۇمانەكانى رۇماننووسدا ھەيە و ھەريەكتىيان بە پىي رۆل و پىنگەى خۆيان لە نواندندا خەسلەتى كەسايەتتى پەرەسەن ياخود سادە وەردەگرن.
2. شىۋازىكى دىكەى ديارى رۇمانەكانى (كاروان كاكەسوور) ، بە بونىادى كەسايەتتى پەرەسەنە و پەيوەستە، چونكە بەشكى زۆر لە كارەكتەرە سەرەككەكانى رۇمانەكانى رۇماننووس كەسايەتتى پەرەسەن و فرەرەھەندن و لە گەشەكردنى بەردەوامدان. بەم پتەش لەرووى پىكھاتە وە خەسلەتى كەسايەتتى پەرەسەن وەردەگرن. نەموونەى ئەم كەسايەتتەش، وەكو (نەوال) لە رۇمانى (ئاي لە قىليا لە قىليا) دا، (مامزىر) لە رۇمانى (مامزىر) دا، (سەنگەرى برايم تەنترىۆف) لە رۇمانى (سوارەكان بە قاچاغ بووكيان گواستە وە) دا، (ئامانچ) لە رۇمانى (كەنالى مەيموونە چەكدارەكان) دا، (مامۇستا سوھاد و وريا) لە رۇمانى (كازىنۆى مندالان) دا، (ئامانچ) لە رۇمانى (مالى نانى) دا. (مامۇستا دلاوەر) لە رۇمانى (رىبەنىكى سوور و ملىچىكى پەش) دا.
3. كۆمەلىك كارەكتەرى زۆر لە رۇمانەكانى (كاروان كاكەسوور) دا، بە دىدەكەرن، كە كەسايەتتى سادە و تاك پەرەھەندن و ھىچ گۆرانىكان بەسەردا نايەت، واتە وەكو خۆيان دەمىنە وە رووداوەكان گۆرانىكان تىدا ناخولقنىت. وەكو كە سايەتتى (مەدىخە) لە رۇمانى (ئاي لە قىليا لە قىليا) دا، (گۆلدا) لە رۇمانى (مامزىر) دا، (شاسوار) لە رۇمانى (سوارەكان بە قاچاغ بووكيان گواستە وە) دا، (دەرسىم كوردۆ) لە رۇمانى (كەنالى مەيموونە چەكدارەكان) دا، (رېدوور سەلما) لە رۇمانى (مالى نانى) دا.
4. شىۋازىكى دىكەى بونىادى كەسايەتتى لە رۇمانەكانى (كاروان كاكەسوور) دا، ئەوھەيە كە رۆلى كەسايەتتى تەنيا بە رەگەزى (نېر / مئ) نە بەخشیو، بەلكو رۆلى كەسايەتتى بە مروقى دوولایەن (نېرەمووك) یش بەخشیو، وەكو كەسايەتتى (ئادەم زېرىن) لە رۇمانى (مالى نانى) دا، ديارە ئەم كەسايەتتە ھەلگى ناوېكە، كە بەپى سىرووشنى دەرکەوتنى رەگەزەكەى دەتوانىت يارىي بە ناوھەكەى بکات، واتە كاتىك وەكو نېر دەرەكەوتىت، ناوى (ئادەم زېرىن) ھەلدەگرت و كاتىك وەكو مئ دەرەكەوتىت، دەتوانىت بە ناوى (زېرىن ئادەم) ھە، خۆى نامىش بکات.
5. سىمايەكى دىكەى شىۋازى رۇمانەكانى (كاروان كاكەسوور) بەخشینى رۆلگىرانە بە غەيرى مروقى، واتە (كاروان كاكەسوور) جگە لە مروقى رۆلى كەسايەتتى بە گياندارىش بەخشیو، وەكو كەسايەتتى (مەيسوونى مانگا) لە رۇمانى (كازىنۆى مندالان) دا، ھەروھە كەسايەتتى (گەردۆى سەگ) لە رۇمانى (رىبەنىكى سوور و ملىچىكى پەش) دا، كە ھەردووكيان رۆلى كارايان لە ھەلسوكەوتى كەسايەتتەكانى دىكە و ئاراستەكردنى رووداوەكانى رۇمانەكەدا ھەيە.

سەرچاوەكان:

يەكەم: ئەو رۇمانانەى (كاروان عومەر كاكەسوور) كە كاربان لەسەر كراو:

1. ئاي لە قىليا لە قىليا، كاروان عومەر كاكەسوور، دەرگاى چاپ و پەخشى سەردەم، ج 1 ، سلىمانى، 2000.
2. مامزىر، كاروان عومەر كاكەسوور، لە چاپكراوكانى يانەى قەلەم، چاپخانەى ياد، ج 1، سلىمانى، 2008.
3. سوارەكان بە قاچاغ بووكيان گواستە وە، كاروان عومەر كاكەسوور و دوارۆژ كاروان، لە چاپكراوكانى يانەى قەلەم، ج 1، سلىمانى، 2009.
4. كەنالى مەيموونە چەكدارەكان، كاروان عومەر كاكەسوور، دەرگاى چاپ و پەخشى سەردەم، ج 2، سلىمانى، 2012.

5. کارینۆی مندالان، کاروان عومەر کاکەسوور، ناوەندی غەزەلنووس بۆ چاپ و بڵاوکردنەوه، چاپخانەی کارۆ، 1، 2013.
 6. مائی نانی، کاروان عومەر کاکەسوور، ناوەندی غەزەلنووس بۆ چاپ و بڵاوکردنەوه، چاپخانەی تاران، 1، 2014.
 7. ریبەنیککی سوور و ملیچچیککی رەش، کاروان عومەر کاکەسوور، ناوەندی غەزەلنووس بۆ چاپ و بڵاوکردنەوه، چاپخانەی تاران، 1، 2015.
- دووهم: بە زمانی کوردی:
- أ. کتیب:

1. ئەلوهنی، نەجم خالید(د)، کارەکتەرسازی لە رۆمانی ئیوارە پەرمانی بەختیار عەلی دا، زنجیرە کتیبی دەزگای موزیک و کەلەپووری کورد، چاپخانەی موکریان، 1، هەولێر، 2009.
 2. ئەیان وات، سەرھەڵدانێ رۆمانی ئینگلیزی، وەرگێڕانی بۆ عەرەبی: یۆئیل یوسف عەزیز، وەرگێڕانی بۆ کوردی: رەووف بێگەرد، دەزگای چاپ و پەخشێ سەردەم، 2، سلێمانی، 2009.
 3. جەباری، عومەر یاسین(د)، دەروونزانی، چاپخانەی زانکۆی سەلاحەدین، هەولێر، 2000.
 4. حاجی، سەنگەر قادر شیخ محەمەد، بنیاتی گێڕانەوه لە داستانی(مەم و زین)ی ئەحمەدی خانی و رۆمانی(شاری مۆسیقارە سپیەکان)ی بەختیار عەلی دا، دەزگای توژینەوه و بڵاوکردنەوهی موکریان، 1، هەولێر، 2009.
 5. سابیر، پەرز، بینای ھونەری چیرۆکی کوردی(لە سەرەتاوە تا کۆتایی جەنگی دووھەمی جیھانی)، دەزگای چاپ و پەخشێ سەردەم، سلێمانی، 2001.
 6. سەراج، عەبدوللا، بەرھە ئاستانە رۆمان و گۆشەنیگاکان، دەزگای چاپ و پەخشێ سەردەم، 1، سلێمانی، 2007.
 7. صلیو، ھاوژین(د)، رەھەندی دەروونی لە شیعەرەکانی لەتیف ھەلمەتدا، یەکییتی نووسەرانی کورد، چاپخانەی رۆژھەلات، هەولێر، 2013.
 8. عومەر، سەلاح، رۆمان لە گۆشەنیگای جیاوازیو، دەزگای توژینەوه و بڵاوکردنەوهی موکریان، 1، هەولێر، 2010.
 9. محەمەد، میران جەلال، بنیاتی رووداو لە رۆمانی کوردیدا، مەلەبەندی کوردۆلۆجی، چاپخانەی رەنج، سلێمانی، 2009.
 10. مونیف، عەبدولرەحمان، تیشکیک بۆ سەررۆمان، وەرگێڕانی لە عەرەبییەوه: شیرین. ک، دەزگای چاپ و پەخشێ سەردەم، 1، سلێمانی، 2006.
 11. ھادی، سیامەند، میژووی سەرھەڵدانێ رۆمان، چاپخانەی تیشک، سلێمانی، 2004.
- ب. گۆقار:

1. سەلمان، بەیان، (کەسایەتی، خۆنەری دوو فیگەری ئالۆزی رۆمان، گۆقاری کۆنسیپت، وەرزە گۆقاریکی رەخنەیی فکرییە، 6)، 2012.
2. عەبدوللا، سەرور(د)، سەرەتایەک لە بارە بێنامای گوتاری کەسایەتی ئیرومان، گۆقاری رومان، 75)، 2002.

ت. نامە ئێکادیمی:

1. عەبدوللا، محەمەد ئەمین، شاکەس لە رۆمانی کوردی - کوردستانی عێراق دا (1990 - 1997)، نامە ماستەر، کۆلیژی ئاداب/ بەشی زمانی کوردی، زانکۆی سەلاحەدین، 2000.
 2. گەرمیانی، عادل مەجید محەمەد، ریاڵیزم لە رۆمانی کوردی ھاوچەرەخ لە عێراقدا، نامە ماستەر، کۆلیژی پەرورە، زانکۆی بەغداد، 1996.
- سییەم: کتیب بە زمانی عەرەبی:

1. بحراری، حسن، بنیە الشکل الروائی، المركز الثقافی العربی، بیروت، 1990.
2. حجازی، سمیر سعید(د)، قاموس مصطلحات النقد الادبی المعاصر، دار الافاق العربیة، القاهرة، 2001.

3. سلامة، محمد علي(د)، الشخصية الثانوية و دورها فى المعمار الروائي عند نجيب محفوظ، دار الوفاء للطباعة والنشر، ط1، 2007.
4. سلمان، طلال خليفه(د)، الشخصية فى عالم غائب طعمة فرمان الروائي، من إصدارات مشروع بغداد عاصمه الثقافة العربية، ط1، بغداد، 2012.
5. العيد، يمنى، تقنيات السرد الروائي في ضوء المنهج البنوي، دار الفارابي، ط1، بيروت، 1990.
6. مرتاض، عبدالملك(د)، فى نظريه الرواية(بحسب تقنيات السرد)، سلسلة كتب عالم المعرفة، الكويت، 1998.
7. موير، ادوين، بناء الرواية، ت: ابراهيم الصيرفى، مراجعه: د. عبدالقادر القط، الدار المصرية للتأليف و الترجمة، 1965.
8. ناصر، احمد عبدالرزاق، تقنيات السرد فى روايات نجم والى، دار الشؤون الثقافية العامة، ط1، بغداد، 2015.
9. هلال، محمد غنيمى(د)، النقد الادبى الحديث، دار الثقافة، لبنان، 1973.

References

A. Novels

- Ay, Lavila (2000). Karwan KakaSwr, Sardam Publisher, 1st Edition, Sulaimani
- Mamzir, (2008). Karwan KakaSwr, Yad Printing, 1st Edition, Sulaimani
- Swarkan, Baqachkh Bwkyan Gwastawa, (2009). Karwan KakaSwr and Dwarozh Karwan, Qalam Publisher, 1st Edition, Sulaimani
- Kanaly, Maimwna Chakdarakan, (2012). Karwan KakaSwr, Sardam Publisher, 2st Edition, Sulaimani
- Kazainoy, Mndalan, (2013). Karwan KakaSwr, Ghazalnws Publisher, 1st Edition
- Maly, Nany, (2014). Karwan KakaSwr, Ghazalnws Publisher, 1st Edition
- Rebaneky, Swr Mpecheky Rash, (2015). Karwan KakaSwr, Ghazalnws Publisher, 1st Edition

B. Books

- Aleid, Yumna, (1990). Novel narrative techniques in the light of the structural approach, Al - Farabi, 1st, Beirut
- Alwany, Najm Khalid, (2009). Characterization in the novel of Ewary Parwana, Mukriani Printing, 1st Edition, Erbil
- Bahrawi, Hassan, (1990). The Structure of novel form, The Central Arabic Culture, Beirut
- Hadi, Siamand, (2004). The history of novels, Teshik Printing, Sulaimani

- Hajy, Sanger Qadr Sheikh Muhammed, (2009). The Structure of Narration in Ahmady Khany's (Mam w Zin) and Bakhtyar Ali's novel (The City of White Musicians), Mukriani Establishment for Research and Publication, 1st Edition, Erbil
- Hijazi, Samir Saeed, (2001). Dictionary of contemporary literary criticism, Dar Al- Afaq Al-Arabiya, Qairo
- Hilal, Muhammed Ghunemi, (1973). The Modern literary criticism, The Cultural House, Beirut
- Ian Watt, (2009). The Rise of the novel, translated to Kurdish by Rauf Begard, Sardam Publisher, 2st Edition, Sulaimani
- Jabary, Omer Yasin, (2000). Phycology, Salahaddin University Printing, Erbil
- Muhammed, Miran Jalal, (2009). Event Structure in Kurdish Novels, Kurdology Center, Ranj Printing, Sulaimani
- Muir, Adwin, (2000). The structure of Novel, Translated by Ebrahim Al-Saerafi, Dar Al-Misraia
- Munif, Abdul Rahman, (1965). Tishkek bo Sar Roman, Translated to Kurdish by Shereen K., Sardam Publisher, 1st Edition, Sulaimani
- Murtaz, Abdul Malik, (1998). The Narration Theory, Al–Alam Al-Maerafa, Kuwait
- Nasr, Ahmad Abdul Razaq, (2015). The Techniques narration in novels of Najm Wali, The Cultural House, 1st Edition, Baghdad
- Omer, Salah, (2010). Novels in different point views, Mukriani Establishment for Research and Publication, 1st Edition, Erbil
- Salama, Muhammed Ali, (2007). The Secondary character and its role in the architectural novels with Naguib Mahfouz, Alwafa for Printing and Publishing, 1st Edition
- Sabir, Parez, (2001). The structure of Kurdish Story, Sardam Publisher, Sulaimani
- Salman, Talal Khalifa, (2012). Personality in an absent world in Tama Ferman's novels, the project of Baghdad cultural Arabic capital, 1st Edition, Baghdad
- Saraj, Abdullah, (2007). Towards Novels and Point views, Sardam Publisher, 1st Edition, Sulaimani
- Slewa, Hawzhin, (2013). Psychology Dimension of Latef Halmat's Poetry, Kurdish Writers Union, Rozh Halat Printing, Erbil

C. Journals

Abdullah, Sarwar, (2002). Introduction to the fundamentals of personality in novels, *Raman*, (75)

Salman, Bayan, (2012). Personality and Reader the two character of complex of novels, *The Concept*, (6)

D. Master and Doctoral Thesis

Abdullah, Muhammed Amin, (2000). Hero in Kurdish Novels between 1990-1997, Master Thesis, the College of Arts, Kurdish Department, Salahaddin University, Erbil

Garmiyani, Adel Majeed Muhammed, (1996). Reality in Modern Kurdish Novels, Master Thesis, The College of Education, Baghdad University